

onafhankelijk dagblad
voor Aruba en de
Nederlandse Antillen
opgericht in 1884

abonnementsprijs Af 27,50
losse nummers Af 1,50
woensdag met
Business Napa Af 1,75
zaterdag met Napa Af 1,75

maandag
24 mei 2010
jaargang 126
nr 111

AMIGOE



3 Aruba

Kickboxer
verdrinkt
bij duikongeluk



8 Wereld

Clinton zoekt
steun China over
Noord-Korea



12 Sport

Ryan Babel
traint weer



14 Financieel

Staking
personeel
BA begonnen



Butterfly Farm ontruimd, weg afgezet

Grote brand natuurgebied Bubali Plas



Foto: Arjen Raaij

*Grote delen van de begroeiing in de Bubali Plas staan sinds vannacht in de brand.
Een grote brand bedreigt de Butterfly Farm en deze is dan ook uit voorzorg ontruimd.*

ORANJESTAD — De Butterfly Farm is vanochtend ontruimd in verband met een grote brand in het natuurgebied bij de Bubali Plas. Het vuur werd rond middernacht ontdekt en heeft zich, geholpen door de wind, sindsdien verspreid over grote delen het natuurgebied. De rook en stankoverlast in de omgeving waaronder ook de hotelzone, valt mee. Het grootste gedeelte van de rook gaat richting zee tussen het Westin hotel en het Divi Phoenix hotel door. Hier is dan ook de weg afgezet door de politie.

door onze verslaggever
Alex Lacle

Het vuur bedreigde vanochtend de vlindertuin. Rond het middaguur was de brand nog altijd niet geblust. Een groot aantal toeristen staat langs de kant om het spektakel te aanschouwen.

De oorzaak van de brand is nog niet bekend, de brandweer concentreert zich eerst op de bestrijding, aldus

waarnemend brandweercommandant Edward de Cuba vanmorgen. “Zo’n twaalf tot veertien brandweermannen zijn nu ter plaatse om de brand te bestrijden.” Hij stond op het punt de begroeiing achter het hotel The Mill in te gaan om zijn manschappen te helpen bij de bestrijding van het vuur. “We hebben tot nu toe vier brandweerwagens ingezet. Een andere wagen staat paraat om ex-

tra hulp te bieden.” Zo nodig zal zeewater worden ingezet om de brand onder controle te krijgen, zegt de commandant. Omdat het gebied een natuurgebied is met zoetwater, doet hij dit liever niet. “Maar als het nodig is, dan zullen we wel moeten.” De brandweer heeft ook een hoogwerker ingezet om zo van bovenaf de brand te kunnen blussen. De Cuba vertelt dat de ontruiming van de vlindertuin slechts een voorzorgsmaatregel is en dat deze is genomen in overleg met de eigenaar.

Met bulldozers is een brandgang gemaakt om de Butterfly Farm te beschermen. Probleem is volgens de brandweercommandant wel dat de wind het vuur

over praktisch heel het natuurgebied heeft verspreid. “Er zijn dus op verschillende plekken brandjes.” De brandweer concentreert zich eerst op branden die een directe bedreiging vormen voor de omliggende gebouwen. Vervolgens zal ze zich ontfemen over de andere branden. Hij verwacht dat het vuur bij de vlindertuin waarschijnlijk binnen enkele uren onder controle is. Wanneer alle brandhaarden helemaal geblust zijn, wist hij nog niet. “Misschien over een uurtje, misschien morgen pas. Ik kan er weinig over zeggen. Het ligt ook aan het weer en de wind.” De commandant zegt dat er tot nu toe geen gewonden zijn gevallen. Opvallend vond hij dat er nog geen doden zijn aangetroffen.

Amigoe in digitale collectie Koninklijke Bibliotheek

DEN HAAG — Iedereen die negentiende-eeuws nieuws zoekt over Curaçao of authentieke berichtgeving op de eilanden over de ramp met de Titanic, maar ook degene die op zoek is naar een geboorteadvertentie of een foto, hoeft binnenkort de deur niet meer uit.

Als het in de Amigoe, The Curaçao Gazette of de Curaçaose Courant heeft gestaan, dan staat het waarschijnlijk ook op <http://kranten.kb.nl>. Van-

af vrijdag zijn circa 1500 kranten uit Nederland, de Nederlandse Antillen, Suriname en Nederlands-Indië op deze website doorzoekbaar op bijna elk denkbaar woord. Momenteel gaat het nog om een miljoen pagina's uit de periode van 1618 tot 1940, maar over anderhalf jaar zullen het acht miljoen pagina's van 1618 tot 1995 zijn. De digitalisering is een initiatief van de Koninklijke Bibliotheek. “De Amigoe is een mooie titel om erbij te hebben”, zegt Lammert Zwaagstra, pro-

jectleider materiaalselectie van de Koninklijke Bibliotheek. “Pershistorisch is het een belangrijke krant voor de Antillen. We zijn benieuwd wat mensen hiermee gaan doen, waar ze naar zullen gaan zoeken. We denken dat deze dienst wel tien keer populairder wordt dan onze andere diensten.” Aanstaaende vrijdag, als <http://kranten.kb.nl> online gaat, brengt de Amigoe een uitgebreid interview met Zwaagstra en met projectmanager Edwin Klijn.

Wegens gebrek aan fondsen Gratis telefoonlijn ‘Papia Ku Mi’ stopgezet

WILLEMSTAD — Wegens gebrek aan financiële middelen is de anonieme en gratis telefoonlijn ‘Papia Ku Mi’ afgelopen vrijdag, na twee jaar informatiever-

schaffing, opgeheven. Papia Ku Mi gaf de bevolking informatie over onder andere hiv, soa's, relationele vraagstukken en anticonceptiva. De infolijn werd door de organisatie Dokters van de Wereld beheerd. Deze organisatie is op Curaçao gevestigd om ondersteuning te bieden in preventie, voorlichting en behandeling van hiv-besmetting en aids.

Boekje met 100 vragen

Preventiecoördinator van Dokters van de Wereld Yarden Donkers vindt het triest dat deze service om de bevolking voor te lichten moet worden stopgezet. “De lijn werd door het Aidsfonds uit Nederland gefinancierd en helaas hebben wij op lo-

kaal niveau geen nieuwe sponsors kunnen vinden. Op basis van een analyse van de telefoongesprekken van de afgelopen twee jaar, zullen we binnenkort een boekje uitbrengen met antwoorden op de 100 meest gestelde vragen die bij ons binnen kwamen. Het is de bedoeling het boekje aan alle middelbare scholieren gratis aan te bieden”, aldus Donkers. De middelbare scholieren waren de grootste doelgroep van de telefoonlijn en de organisatie blijft het belangrijk vinden om de jeugd van de juiste informatie over reproductieve gezondheid te voorzien. Het boekje laat ook duidelijk zien wat er onder de jeugd speelt.

De infolijn verstrekke de informatie in vier verschillende talen: Papiaments, Nederlands, Engels en Spaans. Uit een recente enquête blijkt dat ongeveer 55 procent van de bellers vrouwelijk was met een gemiddelde leeftijd van 23 jaar en dat 45 procent mannelijk was en in de leeftijdscategorie van 27 jaar viel. Onder de jongeren tussen tien en twintig jaar was 72 procent bekend met Papia Ku Mi. De lijn zou oorspronkelijk dit jaar door de GGD worden overgenomen. Toen dit niet doorging, heeft de organisatie nog voor financiering bij het Rode Kruis aangeklopt. Donkers benadrukt dat het Rode Kruis zich uiterst welwillend heeft opgesteld maar dat de infolijn uiteindelijk toch niet binnen de doelstellingen – het bieden van spoedeisende hulp – paste.

Bouterse: Staat mag alle hulpbronnen opeisen

PARAMARIBO — Suriname heeft het volledige recht bezit te nemen van alle natuurlijke hulpbronnen in het land.

Dat heeft Desi Bouterse gisteravond gezegd op een verkiezingsbijeenkomst van de Mega Combinatie, de politieke coalitie waarbij de NDP van de oud-legerleider is aangesloten. Gisteren is de campagne

voor de parlementsverkiezingen van morgen afgesloten. Tijdens de bijeenkomst in de hoofdstad Paramaribo zei Bouterse zei dat Suriname de opbrengsten goed zou kunnen gebruiken voor de ontwikkeling van het land. Hij doelde onder meer op de goudwinning, De exploitatie van goud in Suriname is nu onder meer in handen van Brazilianen.

Als de Mega Combinatie na de verkiezingen in de regering komt, wil hij onder meer de kinderbijslag verhogen, werkzoekenden intensief gaan helpen bij het zoeken naar een baan en de lonen van arbeiders verhogen. Volgens de peilingen is er een grote kans dat de Mega Combinatie na de verkiezingen de grootste politieke alliantie van Suriname wordt.

‘Enorme afname kindersterfte’ Noodtoestand voor arrestatie in Jamaica

WASHINGTON — Het sterftecijfer onder kinderen tot vijf jaar is sinds 1970 met 60 procent afgenomen. Dat blijkt uit een vandaag gepubliceerde studie van het in Washington gevestigde Institute for Health Metrics and Evaluation (IHME).

Stierven er in 1970 gemiddeld nog tweehonderd kinderen tot vijf jaar per duizend geboortes; in 1990 was dat globale gemiddelde al afgenomen naar twaalf kinderen. Bijna alle landen hebben de kindersterfte omlaag zien gaan, hoewel er in Swaziland, Lesotho, Equatoriaal Gui-

nea, en Antigua en Barbuda een lichte toename te zien is. Maar tegenwoordig gaat geen enkel land meer over de drempel van tweehonderd doden heen, melden de onderzoekers. De IHME-cijfers vallen aanzienlijk lager uit dan de schattingen van de Verenigde Naties. Zo stierven er volgens VN-kinderfonds Unicef in 2008 zo'n 8,77 miljoen kinderen van onder de vijf jaar. IHME houdt het op 7,95 miljoen doden: een verschil van 820.000 levens.

De afname is volgens de studie onder meer te danken aan de inzet van antimalarianetten, inenting

en preventiemaatregelen om te voorkomen dat kinderen van moeders met hiv worden geboren met de aandoening. Hoewel de kloof tussen landen met de hoogste en laagste kindersterftecijfers krimpt, bestaan er in het westen grote verschillen. Zo is het aantal kinderen dat voor hun vijfde levensjaar sterft in de Verenigde Staten bijna twee keer zo groot als het Europese gemiddelde. Singapore voert de lijst aan van landen met de laagste kindersterftecijfers. De andere landen in de ‘top vijf’ van 2010 zijn Europees: IJsland, Zweden, Cyprus en Luxemburg.

KINGSTON — De Jamaicaanse regering heeft gisteren in delen van de hoofdstad Kingston en van de voorstad Saint Andrews de noodtoestand afgekondigd. De maatregel volgt op gewapend verzet van benedeleden die willen voorkomen dat drugs crimineel Christopher ‘Dudus’ Coke wordt uitgeleverd aan de Verenigde Staten. Premier Bruce Golding zei in een televisierede dat de misdadigers niet zullen zegen. De noodtoestand noemde hij ‘een keerpunt voor de natie om de machten van het kwaad te kunnen confronteren’. Afgelopen week kondigde Golding aan dat de procedure om Coke uit te leveren in gang was gezet. Daarvoor



Foto: AP

De politie en het leger verwijderen barricades die in Kingston zijn opgeworpen om uitlevering van drugs crimineel Christopher ‘Dudus’ Coke te voorkomen.

moet een aanhoudingsbevel aan de verdachte worden overhandigd. Hij vertoef

waarschijnlijk in een armenwijk in het westelijk deel van het centrum van King-

ston, Tivoli Gardens. Daar zijn sinds de aankondiging van Golding demonstraties tegen zijn aanhouding gehouden en verscheidene wegwsperringen verzeen, net als in onder meer de aangrenzende wijk Hannah Town. Gisteren escaleerde de situatie toen de politie barricades wilde verwijderen. Bij straatgevechten tussen de politie en benedeleden raakten zeker een agent en een burger gewond. Drie politiebureaus in Kingston werden aangevallen. Een van de bureaus is in brand gestoken nadat de politie het gebouw had verlaten omdat de agenten door hun munitie heen waren.

Vervolg op pagina 8

ARUBA DAILY ENTERTAINMENT



Donkey Sanctuary , Paalzitters en alle vrijwilligers BEDANKT !!!
Het was weer een gezellige evenement .
Groetjes Het Plaza Cafe Crew

Geopend de gehele week van 8.00 am - 01.00 am
Tel. 583-8826



L.G. Smith Blvd. 13
Tel. 583-2334

Live-Music
Cristal Breeze
Band!!



"Chino Latino
Elke avond
Happy Hour
van 10 to 12
met een lekkere
Polartje"

Feestje?

Wij de zorgen, u het gemak!

TASTE OF BELGIUM

Taste of Belgium Catering Service
T: 732 0833 | catering@tasteofbelgium.aw | www.tasteofbelgium.aw



Valid till May 26
NOW BUY YOUR TICKET ONLINE

@ Renaissance

SHREK FOREVER AFTER 3D
daily: 4:00 - 6:15 - 8:30
matinee: 1:30
late: 11:15

STREET DANCE 3D
daily: 5:45 - 8:00
matinee: 12:45 - 3:15
late: 11:00

THE LOSERS
daily: 9:00
late: 11:15

DEATH AT A FUNERAL
daily: 4:45 - 7:00 - 9:15
matinee: 12:15 - 2:30
late: 11:30

NIGHTMARE ON ELM STREET
daily: 5:00 - 7:15 - 9:30
matinee: 2:15
late: 11:45

IRON MAN 2
daily: 5:30 - 8:45
matinee: 12:00 - 2:45
late: 11:30

HOT TUB TIME MACHINE
daily: 4:00 - 6:15
matinee: 1:45

@ Paseo Herencia
SHREK FOREVER AFTER 3D
daily: 4:00 - 6:15 - 8:30
matinee: 1:30
late: 11:00

JUST WRIGHT
daily: 4:00 - 6:15 - 8:45
matinee: 1:45
late: 11:15

ROBIN HOOD
daily: 4:30 - 7:45
matinee: 1:00
late: 11:00

THE BACK-UP PLAN
daily: 9:00
late: 11:30

LETTERS TO JULIET
daily: 4:00 - 6:30 - 9:00
matinee: 1:30
late: 11:30

FURRY VENGEANCE
daily: 4:30 - 6:45
matinee: 12:00 - 2:30

IRON MAN 2
daily: 5:45 - 8:45
matinee: 12:15 - 3:00
late: 11:30

MATINEE: SAT & SUN | LATE: FRI & SAT



Cel.: 731-0289
wimclowndoctorsaruba@gmail.com

POR FAVOR

AMPARO BAENA,
CONTACTAR A
JOSÉ (JOZEFINA)
MARTHA ALLELEIJN
DE BAENA EN
HOTEL VICTORIA:
TEL: 582-3850
HABITACION: 215

DANA'S Furniture & More Best Price Quality

Naast onze meubelen, bedden en matrassen voeren wij ook een uitgebreide lijn in bad- en bedtextiel. Europese kwaliteit in veel verschillende kleuren en maten.

Schotlandstraat 43-3
Tel: 583 0912
Dinsdag t/m zaterdag van 10.00 uur tot 18.00 uur



Grand Café - Restaurant
Twenty One (Noord)
GEVRAAGD

per 1 juni
Koks (met ervaring)
Bartenders
Serveersters

Tel.: 5620497

FOR SALE

Property Land at Sabania Abow – Sta. Cruz
2 Lots
5000 m² + 4640 m² / Awg. 55 p/ m²
Info: Cel. 5934460

TE HUUR



Afl. 2.000,- p.m.

Wayaca 311
Leuk huis in Wayaca Residence.
3 slaapkamers, 2 badkamers + meiden kamer.



Palm Beach 4-G - Tel.: 586 4242
www.arubahouses.com



JOB OPPORTUNITY

WE ARE LOOKING FOR

- Sous Chef de Cuisine :COOK
- Second de Cuisine : SECOND COOK
- Commis de Cuisine : COOK HELP

Must be motivated and a team player
Must be responsible
Must be able to work flexible hours and available for all shifts
Must have 3 years experience minimum

Apply in person at **Casa Tua Barcelona**
Aventura mall



Volgens het boekje.

Overeenkomstig de theorie of overeenkomstig de voorschriften.



5 871 971

TE KOOP in : Salina Cerca

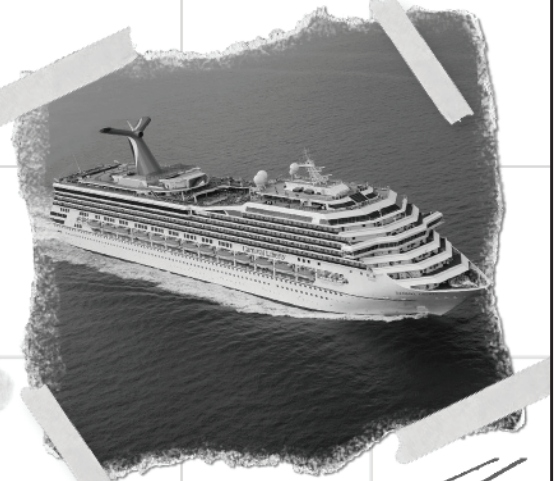
Vrijstaand huis op ideale en geliefde locatie, vlakbij hotels. 701 m2 erfpacht en 93 m2 beb. oppervl. + extra betonvl. 41 m2. Voorzien van woonk., keuken, 1 slpk., badk., inloopk. en porch. Huurcont. Juli 2010

Afl 205.000,- k/k

www.renthousearuba.com

Koop, Bouw of Herfinancier uw huis en *begin pas over 6 maanden met betalen!*

Campagne is geldig tot en met 30 juni 2010.



Aruba Bank introduceert haar Mortgage Savings Deal met een zeer aantrekkelijke rente. Dit is een unieke kans om te sparen met uw hypotheek. Koop, bouw of herfinancier uw huis en geniet van een termijn van 6 maanden waarin u uw hypotheek nog niet hoeft af te lossen.

Gedurende deze zes maanden kunt u sparen voor de droom van uw gezin. Kom voor meer informatie langs bij één van onze filialen of neem contact op met ons Call Center op 527 7700.

Spaar voor uw dromen

Arubabank

understands

www.arubabank.com

Losse Verkoop-punten Amigoe di Aruba

- Super Food
- Texaco (Sasaki)
- Texaco (Sero Blanco)
- Texaco (Wayaca)
- Valero (Boulevard)
- Valero (Sta. Cruz)
- Amsterdam manor
- Botica Eagle
- Bright Bakery
- Circle K

- S.Chow
- Green Hill Supermarket
- Kong Hing
- Ling & sons
- Plaza Book shop (Dakota)
- Wei Ming Supermarket
- Mundo Nobo Supermarket
- Fa Yang Supermarket
- Botica Noord



Unique Job Opportunities

Zissles is a brand new concept with an amazing live Dinner Show that changes every six months. From Sunday till Friday guests can enjoy the most exclusive Dinner Show the Caribbean has ever seen: including singing, dancing and acting. Every night after the show, this venue will turn into a sizzling nightclub with various types of entertainment. The hottest place in town will open on July 30th.

LOOKING FOR A NEW CHALLENGE AND WANT TO WORK IN THE HOTTEST PLACE WHERE DREAMS COME TRUE?

Open Positions:

Management

Operations Manager

Kitchen

First Cook/Prep Cook / Cook Helper

Restaurant Full-time

Restaurant Servers / Bartenders

Reception

Part-time Hostess

Restaurant Part-time

Assistant Server / Cocktail Server / Bartender

Office Assistant

Secretary & Administrative skills

Requirements for all positions:

- Minimum of 2 years experience in the hospitality industry
- Good knowledge of food & beverage products
- Must be a team player
- Good knowledge of English and Spanish, preferably Dutch language as well
- Outstanding working ethics & positive attitude
- Reliable, dependable & flexible
- Aruban nationality or same status

Compensation:

- Competitive salary & benefits
- Growth opportunity
- Fun & hip work environment

Contact us!

Ressume with photo to:

Email: operations@zissles.com
Office address: Primavera 6, Aruba
Tel: (297) 583 3217

Over dollarisatie Aruba

'Risico's blijven groot'

ORANJESTAD — Het loslaten van de florin en overstappen op de dollar is niet zonder risico's. Dat zegt de Belgische econoom Mark Scholliers. Hij was vorige week op Aruba om een seminar te geven over beleggen. Hij vergelijkt de situatie met Griekenland, toen deze besloot om de eigen munt in te wisselen voor de euro, met nu alle gevolgen van dien.

door onze verslaggever
Sharina Henriquez

De discussie over dollarisatie van Aruba laaide onlangs weer op, nadat in de Nederlandse Antillen een voorkeur is uitgesproken voor de dollar als de Antilliaanse munt wordt afgeschaft. De voormalige president van de Centrale Bank van Aruba, Rob Henriquez, betoogde verder onder meer in deze krant ook voor dollarisatie. Scholliers begrijpt dat de dollar voor Aruba belangrijk is vanwege het grote aantal Amerikaanse toeristen dat hier komt. "Vanuit die invalshoek is het zinvol om over te

stappen. Maar als je kijkt naar de fundamenteën van de dollar, dan is het niet verstandig." Van zowel de Amerikaanse dollar als de euro, legt hij uit, is de intrinsieke waarde steeds minder. Zowel de Centrale Banken in de Verenigde Staten en in Europa drukken namelijk veel meer geld dan dat de groei van de economie toelaat. Kiezen tussen de dollar en euro is volgens Scholliers, 'kiezen tussen de pest en de cholera. "Ik ben er vrij negatief over." Hij pleit daarom eerder voor een Canadese dollar dan wel Noorse kroon of Australische dollar. "Want daar maken de Centrale Banken niet de

fout om veel te veel geld bij te drukken om de economie uit het slop te trekken.

Slok op de borrel

Het loslaten van de eigen munt, vergelijkt de econoom met het 'loslaten van een deel van je eigen autonomie'. De discussie op Aruba over het wel of niet behouden van de eigen munt is volgens hem vergelijkbaar met de discussie die nu in Europa wordt gevoerd na de crisis in Griekenland over de euro. Daar vraagt men zich zelfs af of het beter met of zonder euro was geweest. Scholliers: "In normale omstandigheden had Griekenland niet in de Eurozone moeten stappen. In feite heeft het land gedaan, wat Aruba zou doen, ofwel de eigen dragma laten varen voor een andere munt. Maar nu zitten ze met het probleem dat ze hun economie extern niet kunnen

corrigeren." Hij legt uit dat Griekenland met de dragma de economische problemen nog had kunnen afweten op de buitenwereld, door hun eigen munt te laten devalueren. Maar met de euro kan dat niet, waardoor het land gedwongen werd om zware bezuinigingsmaatregelen te nemen. "Salarissen zijn verminderd en belastingen verhoogd. Dat heeft dus een bijzondere zware impact op de economische groei van het land. Duitsland (voorzitter van de zware bezuinigingen om de euro te beschermen, red.) zal blij zijn, maar de Grieken niet. En dat is dus wat er kan gebeuren als je je eigen munt loslaat. Het is een discussie die veel aspecten kent. Vanuit de politiek wordt deze toch meer in de ivoeren toren gevoerd, maar voor de man op straat kan het dus meer dan een slok op de borrel schelen."

Hoger beroep tegen advocaat De Hoogd

ORANJESTAD — In de zaak tegen advocaat Gabi de Hoogd is door het Openbaar Ministerie (OM) hoger beroep aangegetekend. Tegen de 49-jarige jurist werd op 29 oktober vorig jaar twee jaar cel geëist, waarvan zes maanden voorwaardelijk, in verband met zijn vermeende betrokkenheid bij een faillissementsfraude van negen miljoen euro.

Eind april verklaarde de rechtbank in Arnhem het OM in deze zaak niet-ontvankelijk. In haar vonnis gaf de rechtbank aan dat zij van mening is dat met de opsporing en vervolging belaste ambtenaren ernstige inbreuk hebben gemaakt op de beginselen van een behoorlijke procesorde. Daar-

door is met grove veronachtzaming van de belangen van de verdachten aan hun recht op een eerlijke behandeling van hun strafzaak tekort gedaan. Esther Schreur, persvoorlichter van het Pakket in Den Haag, bevestigt dat er hoger beroep is ingesteld en dat de zaak opnieuw zal worden behandeld.

De Hoogd, die momenteel in Nederland verblijft, geeft in een reactie aan dat hij zeer verbaasd is dat het OM zaak hoger beroep heeft aangegetekend. "De rechter heeft in het vonnis geen spaan heel gelaten van het OM. Het is dan ook zeer verbazingwekkend dat er überhaupt hoger beroep is aangegetekend. Naar aanleiding van deze zaak kom ik straks met een enor-

me schadeclaim, want ik laat niet over mij heenlopen."

De advocaat vertelt dat hij pas met een schadeclaim kan komen als het vonnis onherroepelijk is. "Door deze zaak heb ik enorme schade geleden. Ik denk dat het OM nu zo bang is geworden voor de hoogte van mijn schadeclaim dat ze daarom in hoger beroep is gegaan." In een artikel op de site van advocatie.nl wordt gesteld dat nu duidelijker geworden is wat de rol van De Hoogd is geweest bij de fraude waar hij, zijn tweelingbroer en nog enkele andere van werden verdacht. "Ik weet niet waar deze aantijging vandaan komt. Er is geen sprake geweest van fraude en ik ben nooit ergens bij betrokken geweest."

Kickboxer verdrinkt bij duikongeluk



Ambulancemedewerkers spoedden zich per helikopter naar de Noordkust, waar Bruno Dirksz zaterdagochtend verdronk.

ORANJESTAD — "Er gebeurde iets, hij werd onwel en kreeg een paniekaanval of zo", vertelt Gino Wauben. Bruno Tulun Dirksz (28), een vriend van hem, verdronk zaterdagochtend bij een duikongeluk voor de Noordkust. De kickboxer uit Santa Cruz ging zaterdag met vrienden kreeftvissen nabij Daimari. In het water raakte hij echter in de problemen en verdronk. Hulpdiensten hadden veel moeite om de onherbergzame onheilsplek te bereiken. Een dokter en ambu-

lancemedewerkers werden via de politieheliikopter naar het slachtoffer vervoerd. Wauben, naar eigen zeggen een ervaren duiker, dook zaterdag ook mee. Hij zegt dat Dirksz, nadat ze te water gingen, zich opeens aan zijn duikapparatuur vastgreep. Hij probeerde de kickboxer te helpen, maar werd daarbij 'in de paniek' ook naar beneden getrokken. Een derde duiker kwam Wauben te hulp en wist hem weer boven water te krijgen. Hij denkt dat Dirksz onwel is geworden en daardoor in

paniek is geraakt. De twee duikers wisten bij Boca di Wiwi aan wal te komen en hulp in te schakelen. Volgens gingen ze opnieuw het water in om hun vriend te helpen. Toen de politie en brandweer arriveerden, lag het levenloze lichaam van Dirksz al aan wal. Ambulancemedewerkers werden via de helikopter naar de locatie gebracht, maar konden geen hulp meer bieden. Het overlijden is ter plaatse door een dokter geconstateerd. Met een pick-up is het stoffelijk overschot weggevoerd.

Man belaagd na bieden hulp

SAN NICOLAS — Een man (52) die een collega te hulp schoot omdat deze door jongeren werd belaagd, raakte zelf gewond. De man was in een bar in San Nicolas, toen hij zag hoe een groep jonge-

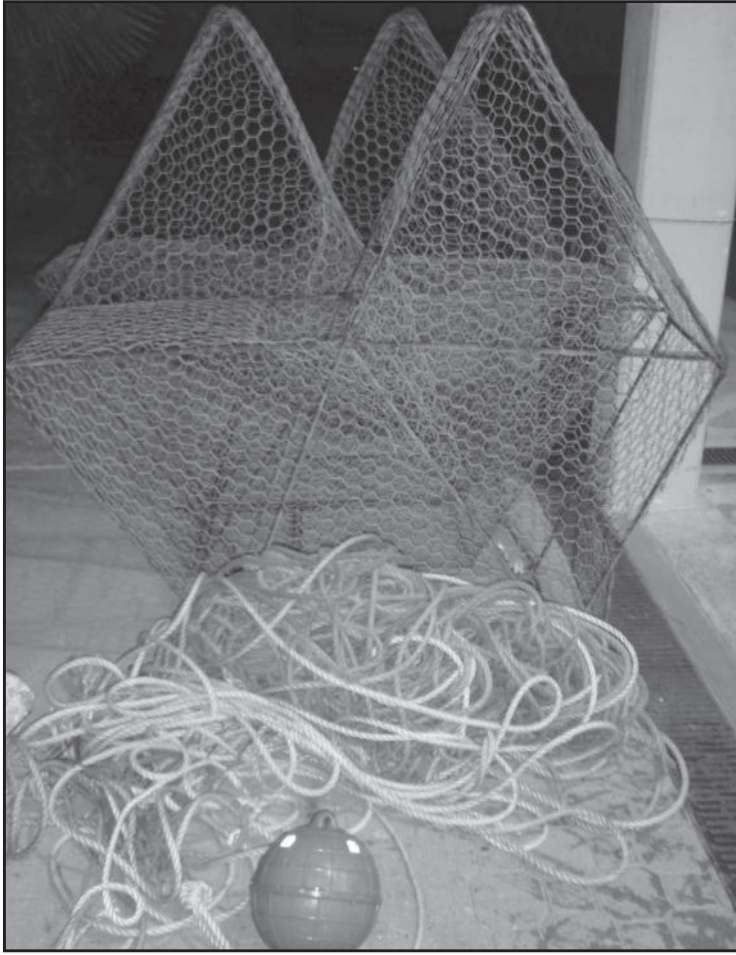
ren slaags raakte met zijn collega. Toen hij hulp wilde bieden, werd de man met een scherp voorwerp achter in zijn hoofd gestoken. De man moest met een ambulance naar Centro Medico worden

gebracht, waar hij medische zorg kreeg. Daarna kwam de politie naar hem toe, om hem een verklaring te laten afleggen. Volgens een getuige waren de jongeren afkomstig van Esso Heights.

Minister vraagt advies over fuikvissen

ORANJESTAD — Tegenstanders van vissen met fuiken zijn bang dat deze omstreden vismethode weer wordt gelegaliseerd. De minister van Toerisme, Arbeid en Transport Otmar Oduber (AVP) wint momenteel advies in over de voors en tegens. Hij vraagt de samenleving bovendien om hierover ook een mening te geven.

Oduber liet enige tijd geleden tijdens een bijeenkomst van vissers nog weten dat hij niet van plan is om de visvangst met fuiken te legaliseren. Vissers die tegen het fuikgebruik zijn, hielden het afgelopen weekend een spoedvergadering. Dat deden zij als voorbereiding op een bijeenkomst die aanstaande vrijdagavond plaatsvindt in Club Caiqueto in Paradera. Die bijeenkomst wordt georganiseerd in opdracht van Oduber. De minister heeft recentelijk verscheidene vergunningsaanvragen voor fuikgebruik ontvangen. Daarom wil hij nu de vissers horen. Hij heeft daartoe de stich-



Een fuik waarmee illegaal wordt gevisd.

ting Hadicurari en Directie Landbouw, Veeteelt en Visserij (LVV) ingeschakeld. De minister wil van de vissers weten wat zij goed vinden aan de fuikmethode en wat niet.

De wet verbiedt het gebruik van fuiken zonder een vergunning, zegt LVV. De wet werd ingevoerd in 1999. Het doel ervan was om de omvang van commerciële visvangst te beperken. Tussen 1999 en 2002 werden geen vergunningen uitgegeven. Daarin kwam verandering in 2002, toen de overheid bij wijze van proef toch enkele vergunningen uitgaaf. Een regen van klachten van andere vissers en milieuorganisaties, maakte daaraan een eind. Sinds 2005 zijn er geen nieuwe vergunningen uitgegeven, aldus LVV. Toch wordt er wel vaak met fuiken gevisd, illegaal dus. Begin deze maand nam de kustwacht 22 fuiken in beslag die ongeveer negen mijlen buiten de Arubaanse kust onder drijfboeien waren bevestigd. De fuiken waren signaleerd en door andere vissers aan de kustwacht gerapporteerd.

OM eist 2 tot 7 jaar cel voor overvallers

ORANJESTAD — Het Openbaar Ministerie (OM) heeft twee tot zeven jaar cel geëist tegen verschillende verdachten van gewapende overvallen. De jongeren en een enkele volwassene pleegden de overvallen op winkels, horecagelegenheden en woonhuizen tussen mei en september 2009.

De overvallen locaties waren allemaal in de omgeving van Santa Cruz, Savaneta en San Nicolas. De zaak heeft daarom de naam *Pariba di Brug* gekregen. Het gaat om een grote groep verdachten, waarvoor bij de rechtbank verschillende zittingsdagen zijn gepland. Donderdag stond J.A. (19)

terecht voor een gewapende overval op een bar in San Nicolas, in juni. Hij zette een mes tegen het hoofd van de eigenaar, terwijl drie andere jongeren de kas leeghaalde. De officier van justitie eiste twee jaar cel tegen A. De aanklager zei dat normaal gesproken drie jaar wordt geëist in zulke zaken. Maar het OM wil rekening houden met het psychiatrische rapport van A., waarin staat dat de jongen depressief is en gedeeltelijk verminderd toerekeningsvatbaar zou zijn. Zijn advocaat gaf aan dat zijn client door de groep van huis werd gelicht om mee te komen. Hij zag het vuurwapen van zijn medeoverval en durfde geen nee te zeggen. Vrijdag stonden vijf tieners I.A., R.L., C.J., F.R en J.H.

(17) en M.B. (43) terecht. Zij worden verdacht van een serie gewapende overvallen, in Santa Cruz, San Nicolas, Savaneta, Brazil en Cura Cabai. De overvallen zijn tussen mei en september 2009 gepleegd. De overvallers maakten diverse geldbedragen buit, variërend van honderden florin tot 32.000

florin. De officier van justitie eiste tegen deze groep verdachten celstraffen tussen de tweeënhalve jaar en zeven jaar cel.

Komende vrijdag moet een tweede groep verdachten van deze reeks overvallen zich voor de rechter verantwoorden. Daarna zal de rechter het vonnis uitspreken.

Stembiljet Tweede Kamer verspreid

ORANJESTAD — Vanaf vandaag krijgen kiezers op Aruba het stembiljet in de bus voor de Tweede Kamerverkiezingen van 9 juni. Dat meldt de Vertegenwoordiging van Nederland op Aruba. In totaal 378 biljetten wordt uiterlijk woensdag 26 mei thuisbezorgd bij de gene die zich voor 27 april had laten registreren. Kiezers kunnen hun stembiljet thuis invullen. Het stembiljet kan vervolgens in de witte envelop, samen met het briefstembewijs in de oranje

retourenvelop bij de Vertegenwoordiging worden afgeleverd. Dat moet persoonlijk. Maar kiezers kunnen het ook per post versturen naar de Vertegenwoordiging. Het stembiljet moet dan wel op 9 juni voor drie uur 's middags binnen zijn. Wie zich heeft geregistreerd, maar deze week geen stembiljet krijgt, kan contact opnemen met het bureau Kiezers Buiten Nederland van de gemeente Den Haag. Meer informatie staat ook op www.uheefhet-voorhetzeggen.nl.

Politie controleert venters WK 2010

ORANJESTAD — In de aanloop naar het wereldkampioenschap voetbal, dat op 11 juni in Zuid-Afrika begint, is de commercie al flink bezig met verkoop van allerlei T-shirts, vlaggen en ander promotiemateriaal. Maar ook particulieren grijpen hun kans om een extra zakcentje te verdienen. De straatverkoop steekt dan ook al be-

hoorlijk de kop op. De politie laat weten dat iedereen die wat op straat verkoopt, een ventvergunning nodig heeft. Dat wordt ook gecontroleerd, zo meldt het korps in een persbericht. Wie geen vergunning kan overleggen, krijgt een proces-verbaal. Bovendien wordt de verkoopwaar dan in beslag genomen.



Overleden

Franciscus J.P.M. van Dijk

Dhr.Johannes E.M. Oosterwaal

Sra.vda.Guillermita Koolman – Arendsz

Bruno Dirksz

Raymond Boekhoudt

Pedro F. Werleman

Ludwig F. Molenaar

19-05-2010

19-05-2010

21-05-2010

22-05-2010

22-05-2010

23-05-2010

23-05-2010

HET WEER

Weersverwachting geldig tot dinsdagmiddag 25 mei 2010 12.00 uur:

Weer: Licht tot half bewolkt en droog. De verwachte maximumtemperatuur zal 34°C bedragen en de minimumtemperatuur zal 27°C zijn. Zonsondergang is om 18:55 uur en zonsopgang om 06:10 uur.

Wind: Matig krachtig uit oostelijke richting; windkracht 3 tot 4 (12 tot 30 km/uur, 7 tot 16 knopen). Overdag, af en toe krachtig in uitschieters; windkracht 5 (31 tot 39 km/uur, 17 tot 21 knopen).

Weeroverzicht: In de komende 24 uur wordt een overwegend droog weerbeeld verwacht op de ABC eilanden.

Zeecondities: Matig met verwachte golfhoogtes op open zee tussen 0.5 en 1.5 meter.

Bijzondere verschijnselen: Geen.

Vooruitzichten tot woensdagmiddag: Licht tot half bewolkt en geen neerslag van betekenis.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID					
Vanmorgen om acht uur lokale tijd:		Afgelopen 24 uur:			
Station	Weertype	Max	Min	Regen	
				mm	
Aruba	zwaarbewolkt	34	28	0.0	
Bonaire	halfbewolkt	34	28	0.0	
Curaçao	halfbewolkt	33	28	0.0	
St. Maarten	lichtbewolkt	31	--	0.0	
Amsterdam	onbewolkt	22	12	0.0	
Atlanta	lichtbewolkt	32	21	0.0	
Bogotá	nevel	21	11	3.0	
Havana	lichtbewolkt	30	24	—	
Kingston	lichtbewolkt	32	25	0.4	
Miami	lichtbewolkt	31	26	0.0	
New York	geheel bewolkt	19	14	0.0	
Paramaribo	regen	30	24	6.0	
Port-of-Spain	halfbewolkt	31	26	13.4	
San Juan	halfbewolkt	31	25	19.6	
Sto Domingo	zwaarbewolkt	31	24	3.0	



CLUB SURINAME



Verkiezingen in Suriname op dinsdag 25 Mei 2010

Bent u geïnteseerd in het hele gebeuren om de verkiezingen in Suriname en de uiteindelijk uitslag daarvan??? Kom dan Lekker naar Club Suriname voor de live uitzending.

We zijn al vanaf 8.00 a.m open zodat u al de eerste verslagen kunt volgen.

In de ochtend hebben we broodjes en in de middag warme maaltijd en tegen de avond snacks. Koude dranken zullen tuurlijk ook te verkrijgen zijn.

Kond en mik ung broko wang moi fato!!!!!!!!!!!!

Live uitzending wordt gesponserd door Setar

Da ung tak so!!!!!!

Namens,

Het bestuur van Club Suriname

AGENDA

KANTOORUREN
Bilderdijkstraat 16 (unit 2). P.O. Box 323; open van 08.00-16.30 uur; za. gesloten.

WACHTREGELING
DOKTOREN
maandag 24 mei
via Centro Mediko Dr. Rudi Engelbrecht. Tel. 584-8833.
Oranjestad:
via Huisartsenpost, Dr. Horacio Oduber Hospitaal. Tel. 587-4300.

PRO LECHI MAMA (PLM)
Hulplijnen: voor alle vragen omtrent borstvoeding kan men tussen 09.00-17.00 uur bellen naar 594-9999.

INFORMATIECENTRUM
KONINGIN
WILHELMINAFONDS
(voor kankerbestrijding)
geopend van ma. t/m vr. van 08.30-11.30 uur – Spinozastraat 9.

EDMUND E. HARMS
STICHTING
tel. 567-3740 of 593-0338.

NARCOTICS-ANONYMOUS
HELPLINE
tel. 567-3740 of 593-0338.

AIDS-HOTLINE
tel. 582-3040 of 582-7352 (tussen 07.30-12.00/13.00-16.30 uur).

AMIGOE ARUBA
Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368
Bilderdijkstraat 16
Postbus 323, Oranjestad, Aruba

Directie:
E-mail: directie@amigoearuba.aw

Redactie:
Sharina Henriquez (coördinator)
Alex Lacle,
Ariën Rasmijn,
Mirte de Rozario (corrector),
Anouska Kock
amigoearuba@setarnet.aw

Administratie:
Zulaika Kelly (Abonnementen)
Grecia Willems (Advertenties)
Admin@amigoearuba.aw

Opmaak
Zulma Kock
avisoamigoe@setarnet.aw

Verkoop
sales@amigoearuba.aw

Distributie:
Zulaika Kelly, Zulma Kock
admin@amigoearuba.aw

Kantoor uren:
Maandag t/m Vrijdag 8.00am-4.30pm

Bankrekening nummers:
Caribbean Mercantile Bank #20.65.19.03
Banco di Caribe #810278-01

Cu honda pena



Frasa International Trading

ta anuncia fayecimiento di

sr. Frans van Dijk

na bida no solamente administrador di e empresa pero tambe bon amigo personal di su director, sr. Francis Saladin y famia.

Nos ta desea Frans su señora, su yiunan, demas famia y tur sernan kerì hopi forza den e temponan difícil aki.

Cu Frans sosega na paz ...

Nos condolencia di parti di Staff y Gerencia.

EXECUTORIALE VERKOOP

Krachtens 3:268 (nieuw) van het Burgerlijk Wetboek van Aruba zullen de volgende onroerende zaak in het openbaar worden verkocht.
De verkoop vindt plaats eerst bij opbod en vervolgens bij afmijning.

het recht van erfpacht tot negen januari tweeduizend vijftientig op een perceel domeingrond, groot zeshonderd vierkante meter (600 m2), gelegen te Bubali in Aruba, kadastraal bekend als eerste afdeling sectie K nummer 119, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: Bubali 107-C;

Inzetprijs: Afl. 118.000,00.

Onderhandse schriftelijke biedingen kunnen tot en met dinsdag 25 mei 2010 tot 17.00 uur worden aangenomen; iederieder is verplicht te tonen dat hij zijn bod kan nakomen, zulks ter beoordeling van de executant.

De verkoop zal plaatsvinden ten overstaan van mr H.M. Rodriguez-Taekema, notaris in Aruba op 10 juni 2010 om 10:00 uur in de vergaderzaal van Notariskantoor Rodriguez-Taekema aan de SUCU/De La Sallestraat 60.
De veilingvoorwaarden zijn beschikbaar op het kantoor van de genoemde notaris te:

SUCU / De la Sallestraat 60
(rotonde Seroe Blanco)
Tel. nummer: 588-2400
Faxnummer: 588-2500

Goal!

5,5%

5 dagen lang

scoor de beste autolening!

- Bezoek je favoriete auto-dealer en maak je keuze.
- Effectieve rente 9,7%
- De campagne is geldig tot en met 28 mei 2010.

www.arubabank.com





You can start small



- Do you have a business you would like to start up?
- Or you need guidance with your existing business or business expansion?

We can assist!

AIB BANK introduces:
The NEW Small and Medium Enterprise Guidance Program 2010 in partnership with the Government of Aruba managed by AIB Bank.

We can assist you by providing guidance with the preparations for setting up your new business, or business expansion or other specific business needs.

For more information visit our website or pick-up your information brochure at the AIB BANK counter for details on the Program and how you can apply or call AIB BANK @ 582-7327 ext 324 (Gabrielle Croes) or ext 258 (Lay Hing Yee).

Skill on your side
Wilhelminastraat 36, Oranjestad, Aruba
P.O. Box 1011
Tel 297 582 7327
Fax 297 582 7461
www.aib-bank.com

Urvin Leest van Aruba Conciente:

'Permacultuur, de toekomst van Aruba'

ORANJESTAD — Aruba zou via permacultuur moeten streven naar samenwerking tussen mens en natuur, gericht op duurzaamheid. Dit was de strekking van een korte lezing door Urvin Leest, vertegenwoordiger van onder meer stichting *Aruba Conciente*. Hij gaf de lezing tijdens de viering van de Internationale Dag van de Biodiversiteit in het nationaal park Arikok afgelopen zaterdag.

Bezoekers kregen in het bezoekerscentrum van het natuurpark informatie over het milieu en de diversiteit van de Arubaanse natuur. Verschillende milieuoorganisaties, overheidsinstellingen en bedrijven waren aanwezig om het publiek te informeren. Leest, die ook in de commissie *Sustainable Food Supplies* zit van het project Nos Aruba 2025, gaf een korte toelichting over het idee achter het systeem van permacultuur en hoe dit op Aruba kan worden toegepast. "Permacultuur is afgeleid van de Engelse termen *permanent agriculture* en *permanent culture*", aldus Leest. Het systeem beschrijft een manier van landbouw waarbij een natuurlijk ecosysteem wordt nagebootst.

"Met permacultuur worden de benodigdheden van mensen zoals producten en voedsel op een ecologisch



Het publiek werd zaterdag tijdens de Internationale Dag van de Biodiversiteit in Arikok geïnformeerd over het milieu en de diversiteit van de Arubaanse natuur.

verantwoorde manier geproduceerd."

Duurzame productie
Leest vertelt dat Aruba vroeger voedsel produceerde voor consumptie op Curaçao. "Tegenwoordig produceren we vrijwel niets meer. We zijn voor ons eten bijna volledig afhankelijk van import." Volgens Leest kan iedereen bijdragen aan de opbouw van permacultuur op Aruba. "Begin gewoon met het verbouwen van voedsel in je eigen tuin. Al is het iets dat je één keer per maand kunt eten, alles helpt." Hiermee wordt

de afhankelijkheid van Aruba minder en blijft er meer geld op het eiland. Geld dat anders gebruikt wordt om in het buitenland voedsel te kopen, aldus Leest. Het verbouwen van voedsel is slechts één van de aspecten van het systeem waarbij de nadruk ligt op duurzaamheid en zelfredzaamheid. "Het is de toekomst."

Permacultuur werd in de jaren 70 in Australië bedacht om oplossingen te vinden voor een groot aantal problemen zoals bodemerosie, vervuiling en ziektes die tra-

ditionele landbouw met zich meebrengt. De bedenkers van het systeem kwamen met oplossingen voor deze problemen door ecologische wetten van een natuurlijk ecosysteem te bestuderen. Vergeleken met biologische landbouw waarbij ecologie een grote rol speelt, gaat permacultuur echter verder. Het idee is om de natuur letterlijk om de mens heen te ontwerpen. Permacultuur is voornamelijk gericht op zelfvoorzienende landbouw en ecologisch evenwicht, terwijl biologische landbouw meer gericht is op productie.

Zondagsconcert in Manchebo

ORANJESTAD — Het maandelijks zondagsconcert van Donny Lacle in de French Steakhouse van Manchebo Beach Resort staat weer voor de deur. Zondag tussen elf uur 's ochtends en één uur 's middags kunnen muzikkliefhebbers weer genieten van diverse optredens. Op het podium staan het koor van Catherine Provence-Hanrath, Ryan Maduro

en Marianne Hofman, de groep Casinijah van Caresse Isings, Samuel Dumfries, Nico Connor, Jaws Rasmijn en Luciano Milliard en Tipico Macuarima. Het koor van Catherine Provence-Hanrath treedt grotendeels a capella op en presenteert werken van Morley, Youll, East, Banchieri, Purcell, Händel, Mozart en Rufo Wever. Casinijah is de declamatie van gedichten van Isings en Mil-

liard en wordt muzikaal begeleid. Maduro en Hofman brengen nummers ten gehore op gitaar en dwarsfluit en Tipico Macuarima, van de families Dirksen en Rincónes, spelen oude *crioyo*-klassiekers en nieuw werk. De toegang is gratis, maar zoals altijd wordt een donatie aan de stichting Donny Lacle op prijs gesteld. Wie vroeg komt, kan zeker zijn van een goede plek om te zitten.

Seminar over sportvoeding

ORANJESTAD — Sportbonden en atleten zitten vanaf maandag 24 mei in een vierdaagse cursus over sportvoeding. Daar leren zij hoe je een voedingsplan kunt aanpassen voor een bepaalde sportdiscipline.

De cursus, georganiseerd door het Comité Olímpico Arubano (COA) is speciaal bedoeld voor teams die zich nu voorbereiden voor deelname aan internationale wedstrijden. Het comité zegt dat de sportbonden geregeld om een dergelijke training hebben gevraagd. De lessen duren van 24 tot en met 27 mei. Ze vinden plaats bij de EPI-school in Seroe Blanco. Iedere les begint om zes uur 's middags en eindigt om negen uur 's avonds.

Op 24 en 25 mei is er les in de Epilicious-zaal. Op 26 en 27 mei zit men in de Collegezaal. Jenna Bell verzorgt de lessen. Zij is een Amerikaanse expert op het gebied van sportvoeding. Voor meer informatie kan men bellen naar COA via 582-0031 of 582-0854 en vragen naar Luzdaris Tromp-Pirela.

Programma Aruba filmfestival

ORANJESTAD — Het is grotendeels bekend welke films tijdens het Aruba International Film Festival worden vertoond. Het hoofdprogramma biedt 25 films uit 16 verschillende landen. Een aantal films uit dat programma beleeft zijn internationale première, zoals het tweede deel van Nanny Macphee.

Filmfans kunnen ook genieten van een groot aantal films uit het Caribische gebied, Zuid-Amerika, maar ook uit India en Europese landen waaronder Nederland. De films uit het hoofdprogramma zijn 3 Idiots, Abel, Amsterdam, A NY Thing, Barry Munday, Black Death, Boy Ecury, Cairo Time, Christina, Cyrus, Delhi 6, El secreto de sus ojos, Hachiko, Happy Family, Holy Rollers, I travel because I have to I come back because I love you, Lucky Country,

Mine Vaganti, My Queen Karo, Nanny Macphee, Penso che un sogno così, Questione di Cuore, Sell Out, The Burning Plain, Venezia. Tijdens het festival zijn ook diverse workshops, die onder andere de uitgenodigde beroemdheden zoals Richard Gere geven. Op 6 juni kan het publiek bovendien vier uur gratis naar de film. Er is een speciaal programma, The Spotlight Series, met documentaires en films van Aruba en de Caribische regio. Sommige films zijn uit

de 'oude doos', maar zijn zelden vertoond in de Arubaanse bioscoop. Zoals Ava & Gabriel en de documentaire Arubiano, stima bo lama gemaakt in de jaren 80 over het onderwaterleven op Aruba. Andere zijn nieuw en gaan in première zoals Heb het lief, een Nederlands/Arubaanse productie, en Boys of Summer over een Curaçaose jeugdhonkbalteam dat uiteindelijk Little League World Series weet te winnen. De organisatie van het filmfestival heeft overigens nog niet alle films bekendgemaakt. Er is nog een aantal *surprise films* die tijdens het festival worden onthuld. Meer informatie over het filmfestival staat op www.arubafilmfest.com.

27 kunstenaars exposeren in Westin



ORANJESTAD — De kunstgalerie van het Westin Hotel toont momenteel een expositie van 27 lokale kunstenaars. Vier zijn afkomstig uit het buitenland, de rest is van Aruba. De tentoonstelling is zaterdag geopend. 'Converging Styles' toont een variatie van schilderijen tot glas- en houtwerk. Belangstellenden kunnen er naartoe tot 25 juni van dit jaar. De deelnemende kunstenaars zijn Harold Bronswinkel, Mo Mohamed, Jan Hein van Striphout, Marian Abath, Douwe van Twillert, Marianne Beijderwellen, Stan Kuiperi, Lara Kuiperi, Elisa Lejuez-Peters, Irene Peterson, Elvis Tromp, Francis Escalona, Rosalie Klein, Ro Heilbron, Marco van Esdonk, Joannah Dryter Innemee, Anjo Rotteveel, Joseph Miklojck, Frank Croes, Miriam de Lisle, Edmond Tujeehut (foto), Belinda de Vee, Annemiek van Vliet, Grace Ashruf Rahusen, Evelino Fingal, Jeanne Ecury en Eeffje van der Straten van Twillert.

Twaalf maanden geëist tegen dronken chauffeur

ORANJESTAD — Het Openbaar Ministerie (OM) heeft twaalf maanden voorwaardelijk met een proeftijd van twee jaar geëist tegen Antonio Reyes. Hij veroorzaakte in 2007 een zwaar auto-ongeluk.

Daarnaast zou Reyes een taakstraf van 240 uur en een rijontzegging van twee jaar moeten krijgen, aldus het OM. De officier van justitie acht bewezen dat Reyes op 21 januari 2007 in zwaar beschooten toestand een ongeluk veroorzaakte tegenover Well Well Restaurant in Hooiberg. De man reed aan de verkeerde kant van de weg in op een tegenligger. Vijf mensen raakten gewond, waaronder Reyes zelf. Drie daarvan, de inzittenden van de tegemoetkomende auto, waren aanwezig

tijdens de behandeling. Twee van hen zeggen nog altijd fysieke klachten te hebben van het ongeluk. Tijdens de behandeling raadde de rechter hen aan om een civiele zaak tegen Reyes te starten.

Rijbewijs
Reyes gaf aan dat hij een auto willen inhalen, waarop de rechter zei dat net op die plek een inhaalverbod geldt. Dat er geen verkeersbord zou staan, neemt niet weg dat de strepen op de weg dit wel aangeven. Het bloedonderzoek, dat werd uitgevoerd door het Florence Instituut in Nederland, maakte duidelijk Reyes een erg hoog alcoholpromillage in zijn bloed had. Opvallend detail is dat het rijbewijs van Reyes na het ongeluk niet werd ingetrokken, wat normaal gesproken wel gebeurt na een dergelijk

voerval. Het OM had hier geen duidelijke verklaring voor. Wel gaf de aanklager aan dat het feit dat de bestuurder van de andere auto zelf geen rijbewijs had, niets afdeed aan de schuld van Reyes. Ook wees de aanklager op de campagne die het OM momenteel voert om het aantal verkeersdoden tegen te gaan. De advocaat op zijn beurt wees op het leed dat Reyes zelf heeft ondergaan als gevolg van het ongeluk. Hij raakte zijn baan kwijt en zowel de verzekeraar van de andere slachtoffers als AZV zijn rechtszaken tegen hem begonnen. De raadsman was verder van mening dat het OM Reyes niet als voorbeeld mag gebruiken voor hun campagne. De uitspraak in deze zaak vindt plaats op 3 juni om half negen 's ochtends.

Motorvrouwen weekend



Foto: Mirte de Rosario

Alle aandacht voor de monteur tijdens het Women's Bike Ride evenement bij motordealer Big Twin.

ORANJESTAD — Motorminnende vrouwen stonden dit weekend centraal bij Big Twin. De Arubaanse motordealer organiseerde zaterdag een druk bezochte *Garage Party* en zondag de *Women's Bike Ride*.

Zo'n dertig vrouwen en hun partners kwamen af op de *Garage Party*. Slechts drie van hen stak de hand op toen Big Twin-eigenaar Humphry Hardeveld tijdens zijn openingsspeech vroeg wie een motorrijbewijs had. Terwijl de mannen zich vergaapten aan de uitgestalde tweewielers, kregen de vrouwen uitleg. In de garage werd verteld dat elke motor kan worden aangepast aan de wensen

van de rijder en welke motor het meest wendbaar is. Staand naast een nieuwe motor in de showroom legde een andere medewerker uit - door in een folder met nieuwe motoren te bladeren - hoe groot de 'familie van Harley' is. Hij vertelde ook dat de lengte van vrouwen een rol speelt bij het vinden van een geschikte motor. "Veel motoren zijn te hoog, waardoor je slecht met je voeten bij de grond komt. Maar elke Harley is aan te passen aan jouw wensen." Het leverde hem de opmerking op 'dat het leuk zou zijn als deze uitleg volgende keer door een vrouw zou worden gegeven'. Dezelfde man, een rijinstructeur, beantwoordde vragen over de wachttijd voor het

praktijkexamen, 'momenteel twee tot drie maanden'. "Maar als je je praktijkexamen aanvraagt, krijg je een proefrijbewijs. Daarmee mag je de openbare weg op." Intussen was buiten af en toe een flits te zien, van de fotograaf die meewerkte aan een fotoshoot. Tijdens de Women's Bike Ride stapten zo'n tachtig vrouwelijke rijders op diverse soorten tweewielers, van Harley's tot racers, maar ook quads en scooters. Toeschouwers zagen een stoere man achterop bij een vrouw, ook kinderen gingen mee achterop en een rijdster had zich met een roze boa getooid. Ondertussen begeleiden een groot aantal vrouwelijk motoragenten de stoet.

Iedereen zal het er mee eens zijn dat in het onderwijs de leerling centraal moet staan. De school is geen leerfabriek meer, aandacht voor het individu is erg belangrijk en terecht. Er zijn in de loop van de laatste decennia vele nieuwe functies gecreëerd: interne begeleider, afdelingsleider, mentor, studieadviseur, remedial teacher en ga zo maar door. Op veel scholen kan de leerling met problemen van velerlei aard tevens terecht bij een lid van het vertrouwensteam en daar wordt regelmatig gebruik van gemaakt. Juist door het accent op de individuele leerlingbegeleiding te leggen, concurreren scholen (in ieder geval in Nederland) met elkaar om maar zoveel mogelijk leerlingen binnen de muren te krijgen. Daar is niets mis mee. Op Aruba doen ook alle mede-

werkers van de verschillende scholen hun best om een optimale leerlingbegeleiding te verwezenlijken. Ik neem aan dat dit in de meeste gevallen ook lukt en dat iedereen tevreden is. Nu verkeren wij op Aruba in de omstandigheid dat wij - jammer genoeg - niet elke leerling het juiste schooltype kunnen aanbieden. Er zijn onvoldoende scholen voor moeilijke lerende leerlingen of voor jonge mensen met een achterstand door wat voor oorzaak dan ook. Veel van deze leerlingen komen terecht in het regulier onderwijs. Dit kan in sommige gevallen stimulerend werken, als de leerling wordt geïnspireerd en uitdaging groot is. Helaas werkt dit niet in alle gevallen zo. Ook op Aruba zijn er jonge mensen, die zoveel psychische (en/of andere) pro-

blemen hebben dat het bijna niet meer doenlijk is om deze leerling bij de les te houden. Vaak is de wil om mee te doen nog wel aanwezig, maar het lukt gewoon niet. Als het gedrag dan zo uit de hand gaat lopen dat verder lesgeven onmogelijk wordt, is de oplossing vaak: verwijderen en een rustig plekje laten opzoeken om zich te bezinnen, tot rust te komen, toch zelfstandig te werken of zichzelf maar bezig zien te houden. Zo kunnen vele uren buiten de les worden doorgebracht, zonder dat de situatie verandert. Officiële instanties worden erbij gehaald, maar verbetering is er niet. Alle partijen zijn van goede wil, men beseft dat het zo niet langer kan, maar de situatie van alle dag verandert niet. De medeleerlingen leren een enorme tolerantie voor hun klasgenoot op te bouwen,

maar worden belemmerd in hun eigen functioneren. De collega's zien voor hun ogen de werklust, energie en opgewektheid van de betrokken docent verdwijnen en vragen zich af hoe lang dit nog moet doorgaan. Een paar maanden doorploeteren en dan weer doorsturen naar een andere collega en een andere groep kinderen er mee opschepen? Een directie, die ook met de rug tegen de muur staat. En waar is de Inspectie?

De leerling staat centraal, maar hier staat noch de leerling, noch de groep klasgenoten, noch de docent centraal. Een schrijnende situatie, die om aandacht schreeuwt. Maar schreeuwen in een dorre woestijn heeft nog nooit geholpen

INEZ MOLENAAR
Aruba

INGEZONDEN

De leerling centraal

Advocaat El Hage en Booi:

Redelijke termijn van vooronderzoek is verstreken

KRALENDIJK — Het Openbaar Ministerie (OM) zal morgen aannemelijk moeten maken dat de ‘redelijke termijn’ voor het vooronderzoek naar Burney El Hage en UPB-partijleider Ramonsito Booi niet is geschonden. Acht maanden na de invallen in hun woning, hebben El Hage en Booi nog steeds niet van het OM gehoord waar- van zij worden verdacht.

Zij zijn evenmin gehoord als verdachten in het grootschalige, internationale onderzoek ‘Fiji’ naar fraude, witwassen, drugshandel en goudsmokkel. Maar zij zitten al die tijd in onzekerheid, zegt advocaat Everett Wilsoe, en de wet biedt verdachten bescherming tegen

oponthoud van het vooronderzoek. Daarom heeft advocatenkantoor Pieter&Wilsoe een kort geding tegen het OM aangespannen namens El Hage en Booi en dat dient morgenochtend op Bonaire. Wilsoe streeft naar beëindiging van het onderzoek, of tenminste

naar de bepaling van een termijn waarbinnen het onderzoek moet zijn afgerond: “Het OM heeft de afgelopen acht maanden meer dan genoeg tijd gehad om een zaak tegen onze cliënten rond te krijgen maar er zijn tot nu toe geen handelingen ondernomen ter onderbouwing. El Hage en Booi hebben zelfs uit de media moeten vernemen dat zij verdachten zijn.”

De advocaat verwacht dat het OM zal aanvoeren dat er geen man overboord is, aangezien

El Hage en Booi niet in voorarrest hebben gezeten: “Maar dat is niet het enige dat telt; hun reputatie is aangetast en de onzekerheid knaagt. Het onderzoek hangt al die tijd als een zwaard van Damocles boven hun hoofd en het wetboek van strafrecht biedt verdachten de mogelijkheid om in zo’n geval zelf in te grijpen.” Wilsoe zegt geen inzage te hebben gekregen in de dossiers. El Hage is in maart wel gehoord als getuige maar dus nooit als verdachte. Booi is helemaal niet gehoord in deze zaak.

Voordrachten 17-jarige Junela Nicolaas bij openingsavond Jazz Festival

KRALENDIJK — De zeventienjarige Junela Nicolaas, winnares van de Arte di Palabra-wedstrijd onlangs op Curaçao, treedt op tijdens de openingsavond van het Bonaire Heineken Jazz Festival op donderdag 27 mei. In het programma ‘Jazz en Poetry’ houdt Nicolaas drie voordrachten na de opening van het festival door gezaghebber Glenn Thodé. Nicolaas vertegenwoordigde Jong Bonaire bij de Arte di Palabra (Kunst van het Woord) op Curaçao en won de ‘best all round perfor-



Junela Nicolaas

mance’. Bij eerdere competities van Arte di Palabra won

de jonge Bonairiaanse ook al verschillende prijzen. Haar voordrachten worden gehouden in het Papiaments. Een verhaal gaat over een Warawara-vogel die een einde maakt aan een gevecht tussen andere vogels, een slang en een rat. Daarna draagt ze een gedicht voor genaamd ‘Redu’ (geroddel) en ten slotte ‘Su Mahestad Plaka’ over het aanbidden van geld. Nicolaas is heel enthousiast over haar optreden op het Jazz Festival: “Ik vind het leuk als de mensen meedoen en reageren op de

voordracht. Ik hoop dat ze het begrijpen.” Ze weet niet veel van jazz, zegt ze, maar ze denkt dat ze het leuk vindt. Als ze haar opleiding aan SGB dit jaar afmaakt, denkt Nicolaas erover om naar Curaçao te gaan om politieagent te worden of in het toerisme te werken. “Ik houd van werken met mensen.” De openingsavond van het Bonaire Heineken Jazz Festival start donderdagavond om half acht in Fort Oranje. Alle informatie over het festival is te vinden op www.bonairejazz.com

Illegale verkopers van het strand gehaald

PHILIPSBURG — Medewerkers van de afdeling Economisch Zaken van de regering kwamen vorige week in actie tegen het toenemende aantal illegale verkopers op Great Bay Beach. De illegale verkopers zorgden de afgelopen maanden voor veel overlast bij bezoekers van het strand. Nadat er een paar weken niets was ondernomen om de verkopers te verjagen, stuurde Miguel de Weever van Economische Zaken vorige week donderdag een team medewerkers het strand op om de zaken aan te pakken. De goederen van de verkopers worden gecontroleerd en er werden indien nodig boetes uitgedeeld. De verkopers werden geïnformeerd en gewaarschuwd bij de controles. Zij kregen een waarschuwing om niet terug te keren naar het strand om op een illegale manier hun spullen te verkopen, als zij dit wel doen worden de spullen in beslag genomen. De Weever heeft aangegeven dat deze controles regelmatig herhaald worden in Philipsburg.



De goederen van illegale verkopers worden uitgebreid gecontroleerd

KvK wil zich inzetten voor regionale vertegenwoordiging

PHILIPSBURG — Voorzitter van de Kamer van Koophandel (KvK) van St. Maarten Glen Carty heeft aangegeven dat de Kamer nog steeds streeft naar gezamenlijke inspanningen met de regering om gestructureerd vorm te geven aan de regionale en internationale vertegenwoordiging van het land St. Maarten. In 2008 heeft de

Kamer van Koophandel een besluit genomen om meer samen te werken met de regering. In november 2009 heeft De Kamer opnieuw aangegeven dat zij dit wil.

Carty gaf aan dat de KvK inmiddels heeft samengewerkt met CAIC (Caribbean Association of Industry and Commerce) en de Caribbean Community in verschillende regionale conferenties.

“Alle documenten in de economische partnerovereenkomst (EPA) en in de documenten van de Europese Unie voor gebieden overzee (ECT) die benoemd zijn door het Bestuurscollege, geven aan dat er meer nadruk gelegd moet worden op verdere regionale samenwerking en integratie tussen de Caribbean Community landen op het gebied van handel en ontwikkeling van bedrijven”, aldus Carty.

Advertentie Curaçao

Miss Ann Boattrips

Voor meer informatie of reserveringen bel 767-1579 of 560-1367

Ontdek zelf de natuurlijke schoonheid van Klein Curaçao

ledere dinsdag en donderdag Kajak Trip

Incl: lekker ontbijt- BBQ met salades -gebruik strandhuis + strandstoelen-drank(alcoholvrij)-snorkel + duikbril

*speciale korting voor lokalen en stagiaires.

Politie onderzoekt diefstallen

KRALENDIJK — Een rode scooter van het merk Peugeot Vivacity is in de nacht van zaterdag op zondag gestolen. Het gaat om een scooter met nummerbord MF-649. Het voertuig stond geparkeerd op de Kaya J.N.E. Craane, ter hoogte van de Kaya Korsou. In de nacht van vrijdag op zaterdag is ingebroken in een kantoor van het stadion in Playa. Dieven gingen ervandoor met flessen bier en limonade, een aantal voetballen en een som geld. De politie onderzoekt beide diefstallen.

‘Motie-Van Gent is politiek opportunisme’



Jeffrey Levenstone

KRALENDIJK — De motie-Van Gent voor een onderzoek naar de homo-emancipatie in de Antillen en op Aruba, die vorige week met grote meerderheid door de Tweede Kamer werd aangenomen, is niets anders dan ‘politiek opportunisme’. Dat schrijft Jeffrey Levenstone (UPB) in een reactie. “Ineke van Gent (GroenLinks) weet natuurlijk als geen ander dat het ‘homo-issue’ vooral nu gevoelig ligt in Nederland en dat er weinigen tegen de motie zouden stemmen. Zij weet natuurlijk ook dat het gevoel van de doorsnee Nederlander ten opzichte van de Antilliaan in het algemeen, mede door toedoen van een kleine groep overlastveroorzakers en eenzijdig mediabeleid, momenteel geen positieve is en maakt hier handig gebruik van. Van Gent probeert aandacht te trekken van het grote publiek in Nederland en doet dit over de

ruggen van met name de inwoners van de BES-eilanden”, aldus Levenstone. Van meer populistische, rechtse politici had Levenstone een dergelijke actie wel verwacht maar niet van een partij als GroenLinks: “Ik vraag me dan ook af waarom de nummer 19 op de lijst, Nadya van Putten –Arubaanse van geboorte – zich niet mengt in deze discussie.”

Levenstone geeft Van Gent vervolgens een ‘spoedcursus BES’: de tijd dat mensen puur op basis van hun seksuele aardheid werden uitgesloten is ook op de eilanden voorbij. Dat blijkt bijvoorbeeld uit het feit dat vele homoseksuelen hoge functies bekleden en transsexuelen gewoon je drank bezorgen op een willekeurige terrasje op Bonaire, schrijft Levenstone. Zelfs het in Nederland bekende fenomeen ‘gay-bashers’ komt op de eilanden niet voor: “De heftige reacties vanuit de West op het amendement van Van Gent zijn aangewakkerd door de weinig charmante wijze waarop het ons door de strot is geduwd en niet omdat wij iets tegen homo’s hebben. Dat er nog homoseksuelen rondlopen die nog niet uit de kast zijn, geloof ik best. Maar dit heeft naar mijn mening meer te maken met de aankeischaligheid gekoppelde sociale controle dan met iets anders.”

Rechter verlengt voorarrest verdachte moord Georges

PHILIPSBURG — De rechter heeft gisteren het voorarrest van de enige verdachte van de moord op Angela ‘Angie’ Georges verlengd met acht dagen. Politie arresteerde woensdagavond R.G. voor de brute moord op de 42-jarige Dominicaanse Angela Geor-

ges. Uit autopsie blijkt dat een overval heeft geleid tot haar dood. De vrouw werd op 23 april dood aangetroffen in haar woning. Aanklager Rienk Mud heeft bevestigd dat R.G. is gearresteerd. Uit andere bronnen blijkt dat G. het slachtoffer kende. Georges

is de tweede van de in totaal drie slachtoffers van moord van dit jaar.

Uit autopsie bleek dat zij met geweld is overvallen en is overleden door het letsel wat zij daarbij opliep. De precieze toedracht wordt nog onderzocht.

Vierde schildpaddennest van het seizoen ontdekt

PHILIPSBURG — De St. Maarten Nature Foundation heeft het vierde zeeschildpaddennest van het seizoen 2010 geregistreerd. Een lid van de stichting ontdekte een lederschildpad op het strand van Simpson Bay. Het nest is afgezet en er zijn verschillende

metingen verricht. De stichting verwacht dat de eieren in het nest in 50 tot 70 dagen uitkomen. Het nestelst seizoen van een lederschildpad loopt van maart tot oktober. Dit is het vierde nest van de lederschildpad dat dit seizoen ontdekt is. Vorig seizoen wer-

den er slechts twee nesten ontdekt. De lederschildpad is een zeeschildpad die bedreigd wordt. Het is niet toegestaan om de schildpadden te vangen, te doden of hen te storen tijdens het broedseizoen. Op het overtreden van deze regels staat een gevangenisstraf.

Zakenman Velasquez verdacht van verkrachting

PHILIPSBURG — De bekende Sintmaartense zakenman Robert ‘Bobby’ Velasquez zit sinds vorige week donderdag vast op het politiebureau in Philipsburg. Hij wordt verdacht van het verkrachten van zijn zeventienjarige nicht.

Het voorval zou op 7 maart hebben plaatsgevonden tijdens het afsluitende concert van het St. Maarten Heineken Regatta op Kim Sha Beach. Vorige week vrijdag werd de aanhouding met nog acht dagen verlengd. Sinds medio maart begonnen de geruchten de ronde te doen dat een zeventienjarig meisje tijdens het afsluitende concert werd verkracht. Autoriteiten op St. Maarten geven vooralsnog geen details omtrent de zaak en bevestigen alleen dat Velasquez is aangehouden. Advocaat van Velasquez Jairo Bloem zei tegenover The Daily Herald dat hij verrast was over het feit dat pas twee maanden nadat het feit heeft plaatsgevonden zijn cliënt wordt verhoord. “Als ze hebben eerder hadden verhoord dan kon er ook eerder duidelijkheid bestaan”, aldus



Bobby Velasquez bij het verlaten van het gerechtsgebouw vorige week vrijdag.

Bloem. Ongeveer vijftien jaar geleden werd de dochter van Velasquez ontvoerd, verkracht en vermoord. Haar lichaam werd in de Simpson Bay Lagoon teruggevonden. De dader zit een levenslange gevangenisstraf uit in de Pointe Blanche-gevangenis. In het geval dat Velasquez schuldig wordt bevonden

kan de situatie zich voordoen dat hij in dezelfde gevangenis komt vast te zitten als de moordenaar van zijn dochter. Velasquez is eigenaar van het bekende Bobby’s Marina op St. Maarten en heeft ook het grootste watertaxibedrijf, St. Maarten Tender Services. Tevens is hij voorzitter van het Rode Kruis op St. Maarten.

Advertentie Curaçao

facebook. face-off

Stimul-IT Facebook Contest

For a chance to win, just do the following:

- 1) Take a picture of yourself at Stimul-IT’s Booth at the Efex
- 2) Upload the picture to Facebook
- 3) Post the picture on Stimul-IT’s Facebook wall

The winner will be selected from all correct postings*.

If you need help:
- getting started with Facebook
- posting your picture
- finding Stimul-IT on facebook

Visit us at our Booth @ the Efex.

www.stimul-it.com

PRIZES PROVIDED BY:

STIMUL-IT CURAÇAO

Better Deals

UTS Business

*Terms and conditions apply and are posted on the stimul-it website.

WIN A BLACK BERRY

VVD verkiest CDA boven nieuw Paars



Van links naar rechts de partijleiders Geert Wilders (PVV), Job Cohen (PvdA), Jan Peter Balkenende (CDA) en Mark Rutte (VVD) voor aanvang van het lijsttrekkersdebat gisteravond.

AMSTERDAM — De kansen op een nieuw paars kabinet van VVD en PvdA aangevuld met D66 en GroenLinks zijn drastisch geslonken. VVD-leider Mark Rutte, nu op voorsprong in alle peilingen, gooiden de deur naar een herhaling van de paarse coalitie van eind jaren negentig praktisch dicht.

“De afstand tussen de PvdA en mijn partij is buitengewoon groot. Nieuw-paars lijkt me buitengewoon onwaarschijnlijk”, zei Rutte aan het einde van het lijsttrekkersdebat bij RTL. Het debat in de Rode Hoed in Amsterdam was door RTL aangekondigd als premiersdebat. Behalve Rutte traden CDA-leider en demissionair premier Jan Peter Balkenende, PvdA-leider Job Cohen en PVV-leider Geert Wilders aan. De lijsttrekkers konden elkaar uitdagen voor een één-op-één debat. Cohen werd twee keer uitgedaagd, Wilders en Rutte beiden één keer en Balkenende niet eenmaal. Nadat Wilders Cohen eerst een aardige man had genoemd, nam hij de PvdA-leider meteen op de korrel. Hij verweet Cohen een fan te zijn van immigratie en een reïncarnatie van de afgetreden PvdA-minister Vogelaar

van Integratie. Amsterdamers ontvluchtten de laatste jaren de stad, terwijl Cohen als burgemeester zat te ‘multicultiknuffelen’ en thee zat te drinken met moslims, zei Wilders. Cohen wees erop dat het veiligheidsgevoel onder Amsterdammers is gestegen met bijna 25 procent. Volgens hem is de rechtstaat bij Wilders niet in goede handen, omdat die Marokkaanse Nederlanders het land wil uitzetten als ze drie keer een misdrijf plegen. Die eerste clash zette de toon voor een spannend debat. Rutte viel Balkenende aan, omdat de CDA'er zei dat de burger bij zijn partij geen koopkracht verliest. Rutte noemde dat een oneerlijk antwoord. Balkenende viel Rutte aan over diens uitspraak dat Neelie Kroes een premierskandidaat voor de VVD zou kunnen zijn als er een minder-

heids- of instabiel kabinet komt. Balkenende noemde het in stand houden van de hypotheekrenteaftrek op nieuw een breekpunt, Rutte betoogde dat hij dergelijke ‘stoerheid’ niet nodig heeft omdat hij zich gewoon aan de afspraken met de kiezer houdt. Cohen herhaalde dat hij de renteaftrek niet wil afschaffen, maar wil aanpassen omdat rijkere mensen het meeste profiteren van de aftrekpost. Balkenende en Wilders verweten Cohen dat zijn plannen de middenklasse gaan treffen. “Als je bij de top begint, eindig je met de gewone man”, zei Wilders. Cohen zei dat als je niet bespaart op de renteaftrek het geld

bij de zorg en de sociale zekerheid gehaald moet worden, zoals volgens hem CDA en VVD voorstellen. “De bijstand zakt bij CDA en VVD onder de armoedegrens. Ik vind dat dat onbestaanbaar moet zijn.” Aan het einde van het debat leken Rutte en Balkenende een voorschot te nemen op een nieuwe coalitie. Balkenende zei dat zijn grootste fout is geweest dat hij te lang had geloofd dat een coalitie met de PvdA succesvol kon zijn. Rutte en Balkenende spraken vervolgens waardevolle woorden over hun samenwerking tussen 2002 en 2006 toen Rutte twee keer onder Balkenende staatssecretaris was.

Twitter

Het premiersdebat dat RTL4 gisteren live uitzond, was volgens de zender het meest getwitterde onderwerp wereldwijd. Tussen 20.30 uur en 22.30 uur (Nederlandse tijd) zetten bijna 7000 verschillende mensen in totaal ruim 30.000 tweets over dat onderwerp op de online berichtensite Twitter. Dat meldde een woordvoerder van RTL vandaag. Het debat tussen de lijsttrekkers van VVD, PvdA, CDA en PVV was daarmee gisteravond goed voor 177 tweets per minuut. Zo becijferde RTL.

Nederlanders korte tijd vast in Thailand

AMSTERDAM — Afgelopen week hebben twee Nederlanders korte tijd vastgezet na de rellen in de Thaise stad Chiang Mai. Een woordvoester van Buitenlandse Zaken bevestigde hierover gisteren een bericht van de *Wereldomroep*. De twee mannen werden donderdag opgepakt bij rellen tussen demonstranten en het leger. De twee Nederlanders hebben een aantal uren in de cel gezeten volgens het minis-

terie. “Omdat ze relatief kort in hechtenis hebben gezeten, wordt de consul daarover niet officieel geïnformeerd”, legde de woordvoester uit. Details over de aanhouding van de twee mannen heeft Buitenlandse Zaken om die reden ook niet. Volgens de Wereldomroep deden de twee mannen in Thailand mee aan een revalidatieproject voor drugsverslaafden en andere probleem-

gevallen. De mannen zouden na hun aanhouding door de politie met een waarschuwing zijn weggestuurd. De eigenaar van de stichting Creating Balance zei tegen de Wereldomroep dat een van beiden niet meer welkom is bij zijn stichting, omdat er zich ook andere incidenten zouden hebben voorgedaan tijdens het vrijwilligerswerk dat de ex-drugsverslaafden doen in Thailand.

Platina Film voor De Gelukkige Huisvrouw

UTRECHT — De film *De Gelukkige Huisvrouw* heeft de platina status bereikt. Dat meldde distributeur Benelux Film Distributors vandaag. Sinds afgelopen weekende hebben meer dan 400.000 bezoekers de film in de bioscoop bekeken. De speelfilm van Antoinette Beumer, naar het gelijknamige boek van Heleen van Royen, draait sinds 15 april in de bioscoop.

Bruinvis definitief in Oosterschelde

RIJSWIJK — De bruinvis heeft zich definitief gevestigd in de Oosterschelde. Dat concludeert de Stichting Rugvin na een telling die ze zaterdag met het Wereld Natuur Fonds in de Zeeuwse zeearm heeft gedaan.

De organisaties telden vijftien bruinvis (kleine walvisachtigen). In september werd de Oosterschelde voor het eerst gescand en toen telden de speurders 37 bruinvis, waaronder vijf kalfjes. Met negen schepen werd zaterdag van de Oosterscheldedekering in het westen langzaam naar het oosten gevaren om te speuren naar beesten. Dat vijftien dieren zijn geteld, zegt volgens de stichting niet dat er nu minder bruinvis in de Oosterschelde zwemmen. Bij de telling in september was het windstil. Zaterdag waaide het, waardoor waarschijnlijk een aantal bruinvis door de golven niet kon worden



Foto: Noordzeenl.

Foto: Imageshack.

Links: bruinvis in de Oosterschelde en rechts een keizersmantel.

waargenomen. De stichting Rugvin noemt het uniek dat bruinvis, die normaal in open zee leven, in een deels afgesloten gebied als de Oosterschelde voorkomen. De dieren worden daar al jaren gezien.

Vlinders
Ook uniek is dat in Zwolle afgelopen weekend een rups is aangetroffen van de keizersmantel, een unieke vlindersoort die sinds 1980 niet meer in Nederland voorkwam. Dat heeft de Vlinder-

stichting vandaag gemeld. De keizersmantel staat op de lijst met dagvlinders die uit Nederland zijn verdwenen. Vroeger kwam de soort veelvuldig voor op de hogere zandgronden. De afgelopen jaren zijn er wel ‘zwervende’

exemplaren van de vlinder gesignaleerd op de Veluwe. Maar in Zwolle is voor het eerst weer een rups van de vlinder aangetroffen, wat betekent dat het diertje zich weer in Nederland heeft voortgeplant.

Brinkman op naar jongerenafdeling PVV

DEN HAAG — PVV'er **Hero Brinkman** is vandaag in Den Haag begonnen met een **handtekeningenactie om te komen tot een jongerenafdeling van zijn partij**. Hij wil zo veel mogelijk handtekeningen verzamelen die dit streven ondersteunen, om ‘de fractie ervan te overtuigen dat zo’n jongerenafdeling er moet komen’.

Enkele tientallen jongeren waren naar de bijeenkomst gekomen, die voor een PVV-evenement uitzonderlijk open was. Iedereen kon zomaar naar binnen, de deuren van het restaurant in kwestie stonden wagenwijd open in verband met het

mooi weer. Het was niet echt een officiële PVV-bijeenkomst, benadrukte Brinkman. Zijn initiatief sluit volgens eigen zeggen wel aan op zijn koers naar meer transparantie en democratie in de PVV. Er zijn natuurlijk argumenten om geen jongerenafdeling te willen, zoals de risico's, maar die houdt je altijd, zei Brinkman voorafgaand aan de bijeenkomst. “De meerwaarde is veel groter dan de risico's. Je moet alle kanalen gebruiken om verbindingen met de samenleving te krijgen en te houden. En je moet reëel zijn. Zo’n jongerenafdeling is een kweekvijver voor politiek talent. Ik wil dat mijn zoon

over vijftien jaar nog op de PVV kan stemmen. Als hij dat wil tenminste.”

De bijeenkomst werd bijgevoerd door vertegenwoordigers van andere jongerenafdelingen van partijen, zoals de Jonge Democraten en Dwaars. Layla de Jong van Dwaars, dat gekoppeld is aan GroenLinks: “We zijn uitgenodigd en vinden het goed dat de PVV dit aansnijdt.” De belangstellenden konden zich tijdens de bijeenkomst in het Haagse restaurant uiten over bepaalde stellingen, bijvoorbeeld dat het goed is om al jong je sporen te verdienen in de politiek of dat jongeren weer andere dingen weten dan ouderen.

Leefbaar Rotterdam wil inspraak in korpschef

ROTTERDAM — Leefbaar Rotterdam wil inspraak krijgen in de benoeming van de nieuwe korpschef van de politieregio Rotterdam-Rijnmond. Dat heeft fractievoorzitter **Marco Pastors** vandaag geschreven in een brief aan burgemeester **Ahmed Aboutaleb**.

Volgens Pastors biedt de wet hier ruimte toe wanneer regionale omstandigheden dit wenselijk maken. Leefbaar Rotterdam vindt dat deze omstandigheden aanwezig zijn. Volgens Pastors hebben andere partijen in de gemeenteraad aangegeven dit ook te vinden.

Korpschef Aad Meijboom stapte begin februari op nadat hij onder vuur was komen te liggen na een kritisch rapport over de strandrellen in Hoek van Holland. Bij de rellen op 22 augustus vorig jaar raakten diverse mensen gewond en overleed een 19-jarige jongen door een politiekogel. “Pas onder druk van de gemeenteraad is de positie van Meijboom ter discussie komen te staan”, stelt Pastors. “Dan vind ik het wel zo fair dat de gemeenteraad ook inspraak krijgt in het aanstellen van een nieuwe korpschef.” De fractieleider van Leefbaar Rotterdam stelt voor dat de raad in elk

geval mee mag denken over het profiel. “Moet het een man van de straat zijn die de strijd met de criminaliteit aangaat, of een bureaucaat? Moet er steviger worden opgetreden, of moet de politie je beste vriend zijn?” Leefbaar Rotterdam nodigt ook andere gemeenteraden van regiogemeenten uit hun mening te geven over de profielschets van de nieuwe korpschef. “Maar ook daar zullen gemeenteraden op moeten staan om dit aan hun burgemeester te vragen”, vindt Pastors. Zijn partij, die veertien zetels heeft in de Rotterdamse raad, wil het verzoek op 3 juni bespreken in de raadsvergadering.

Ministerie geeft reisadvies op boekingsites

DEN HAAG — Het ministerie van Buitenlandse Zaken gaat reisadviezen verstrekken via diverse boekingsites voor reizen. Minister van Buitenlandse Zaken **Maxime Verhagen** lanceert woensdag de nieuwe online campagne *Wijs op Reis*.

Het ministerie geeft dergelijke adviezen al op de eigen site, maar dat weet lang niet iedereen. Op de belangrijke reissites van Nederland wordt nu een internettoepassing geplaatst met als titel *Reisinformatie over elk land, lekker bij de hand!* Door het

invullen en aanklikken van de bestemming komt de bezoeker automatisch op een internetpagina van Buitenlandse Zaken met het actuele reisadvies voor dat land. Zo komt de reislustige er bijvoorbeeld achter of het in bepaalde gebieden van het land waar hij heen wil, (on)veilig is. Dit reisadvies is samengesteld door het ministerie van Buitenlandse Zaken en de Nederlandse ambassades wereldwijd. Naast reisadvies vindt de reiziger hier ook landeninformatie en contactgegevens van bijvoorbeeld de ambassade in het betreffende land.

Stemmen op alle ambassades

DEN HAAG — Nederlanders die buiten de Europese Unie wonen, kunnen bij de komende verkiezingen op 9 juni voor het eerst stemmen op de ambassade in het land waar ze verblijven. Tot nu toe gebeurde dat alleen bij grote ambassades in landen waar veel Nederlanders wonen. Nu kan dat bij alle 93 ambassades buiten de EU.

De stemgerechtigden hadden zich daar wel al voor moeten laten registreren bij de gemeente Den Haag. Na de registratie krijgen de kiezers een stembiljet thuis. Daarop kunnen ze met een rood potlood hun keuze aangeven en het biljet tijdig per post opsturen of voor 15 uur lokale tijd op de ambassade inleveren. De ambassade geeft de uitgebrachte stem-

men daarna direct door aan Nederland. Nederlanders die in een EU-land verblijven, kunnen hun stembiljet alleen per post naar Den Haag zenden. De relatief korte afstand zorgt ervoor dat de biljetten op tijd binnen kunnen zijn. Ook bij het stemmen vanuit het buitenland is het rode potlood vereist. Vorige keren werd een flink deel van de over de grens uitgebrachte stemmen ongeldig verklaard, omdat kiezers het vakje hadden gekleurd met een blauwe of zwarte balpen. Overigens brengt maar een beperkt deel van de naar schatting enkele honderdduizenden Nederlanders in het buitenland zijn stem uit. Vorig jaar deden 48.000 van hen dat bij de Europese verkiezingen. Alleen Nederlanders die hun Nederlander-schap aanhouden, hebben nog stemrecht.

LOTTO

PADEPORTE

- Resultado Diasabra 22 mei 2010

01

04

06

10

27

1er Premio: no tin ganador di afl. 320.000,=

2do Premio: tin ganador afl. 3.334,00

3er Premio: tin 16 ganador afl. 127,00

4do Premio: tin 398 ganador afl. 12,=

Joker

11

Proximo sorteo

26 Mei 2010

Afl. 4,00 pa ticket

Afl. 320.000,00

1 Premio: 5 Bon

3 Premio: 4 Bon

2 Premio: 4 Bon + Joker

4 Premio: 3 Bon

Por yama 583-4475 pa haya e resultado.
Letter ganador pa ticket gratis:

L

Clinton zoekt steun China over Noord-Korea

PEKING — De Amerikaanse minister Hillary Clinton (Buitenlandse Zaken) heeft China opgeroepen gezamenlijk op te treden tegen Noord-Korea, nadat Noord-Korea een Zuid-Koreaans oorlogsschip tot zinken had gebracht met een torpedo.

Washington en Peking moeten gezamenlijk actie ondernemen om te antwoorden op deze 'ernstige provocatie', zei Clinton vandaag in Peking op de tweede dag van onderhandelingen over tal van zaken tussen China en de Verenigde Staten. De VS steunen Zuid-Korea's plan om de torpedoaanval voor te leggen aan de VN-Veiligheidsraad. Clinton probeert China zover te krijgen dat de grootmacht nieuwe sancties tegen Noord-Korea steunt, maar Peking is terughoudend. China, nagenoeg de enige bondgenoot van Pyongyang, heeft vetorecht in de VN-Veiligheidsraad en kan strafmaatregelen blokkeren. "We hebben Noord-Korea opgeroepen om zijn provoceren de gedrag te stoppen, om zijn beleid van bedreigingen en agressie tegen buurlanden te beëindigen, om zijn beloftes over nucleaire ontwapening



De Amerikaanse minister Hillary Clinton (Buitenlandse Zaken) spreekt op de tweede dag van onderhandelingen tussen China en de Verenigde Staten.

na te komen en om zich te houden aan internationaal recht", sprak Clinton in de Grote Hal van het Volk, het parlamentsgebouw. Clinton verklaarde daarnaast dat de Verenigde Staten alles in het werk stellen om escalatie op het Koreaanse schiereiland te voorkomen. Gisteren maakte het Witte Huis al bekend dat de Amerikaanse president Barack Obama al heeft opdracht gegeven het huidige Noord-Koreabeleid te herzien. Ook heeft Obama het Amerikaanse leger opdracht gege-

ven nauw samen te werken met Zuid-Korea om er zeker van te zijn dat het leger 'paraat is om zich te weren tegen toekomstige agressie'. "Wij steunen de eis van de Zuid-Koreaanse president Lee Myung-bak dat Noord-Korea onmiddellijk zijn verontschuldigungen moet aanbieden en de schuldigen moet straffen." Onder de maatregelen die Lee aankondigde was het ondernemen van actie tegen Noord-Korea in de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties, het opschorten van de

handel, het sluiten van Zuid-Koreaans wateren voor de koopvaardij uit het noorden en het hervatten van propaganda-uitzendingen met behulp van luidsprekers. De Zuid-Koreaanse korvet Cheonan werd eind maart door een torpedo getroffen voor de kust van een Zuid-Koreaans eiland niet ver van de Noord-Koreaanse zuidwestkust. Daarbij kwamen 46 van de 104 opvarenden om het leven. Donderdag wees een Zuid-Koreaans onderzoek uit dat het schip werd getorpedeerd door Noord-Korea.

VN-kinderkamp in Gaza aangevallen

GAZA-STAD — In de Gazastrook hebben ongeveer dertig gewapende mannen afgelopen nacht een zomerkamp voor kinderen van de Verenigde Naties aangevallen. Een deel van het kamp, dat volgende maand zou opengaan, werd verwoest. De VN-organisatie belast met hulp aan Palestijnse vluchtelingen (Unrwa) heeft in de Gazastrook meer dan dertig van dergelijke kampen opgezet waar de circa kwart miljoen Palestijnse kinderen in Gaza in de vakantie onder meer kunnen zwemmen en sporten. In een brief achtergelaten in

het kamp bedreigen de aanvallers het hoofd van de Unrwa, John Ging, met 'harde maatregelen'. De verantwoordelijkheid voor de aanval is nog niet opgeëist, maar waarnemers denken volgens de BBC dat islamitische extremisten achter de aanval zitten. Zij zijn tegen dit soort kampen waar jongens en meisjes samen spelen. Ging liet weten zich niet te zullen laten intimideren. Hij zei dat het kamp weer wordt opgebouwd. De streng islamitische beweging Hamas, die de macht heeft in Gaza, veroordeelde de aanval.

Zwarte doos Indiaas ramptoestel gevonden

MANGALORE — In Mangalore in het zuiden van India hebben de autoriteiten gisteren de zwarte doos van het verongelukte toestel van Air India Express geborgen. Dat meldde het Indiase persbureau PTI op gezag van het ministerie van Burgerluchtvaart.

De Boeing 737-800 stortte zaterdag vroeg neer. Van de 166 mensen aan boord van het vliegtuig, overleefden acht de ramp. De oorzaak van de ramp is nog niet bekend.

De zwarte doos kan mogelijk meer duidelijkheid geven. Het toestel schoot van de landingsbaan op een heuvel en crashte vervolgens in een bos waarna het vliegtuig in brand vloog. Alle 158 doden zijn geborgen, nog twaalf lichamen moeten worden geïdentificeerd. Het was de eerste grote vliegtuigramp in India in tien jaar.

Air India is de budgetdochter van het staatsluchtvaartbedrijf Air India. De prijsvechter werd vijf jaar geleden opgericht. Het neergestorte toestel was drie jaar oud.

Grootvorstin Romanov dynastie overleden

MOSKOU — Het laatste in Rusland geboren lid van de Russische Romanov dynastie, die bijna driehonderd jaar over Rusland heeft geregeerd, is afgelopen nacht overleden. Grootvorstin Leonida Georgievna, erfgename van de laatste

tsarenfamilie, stierf in Madrid op 95-jarige leeftijd, meldde een woordvoerder van de dynastie vandaag. Georgievna was weduwe van de in 1992 overleden groot-hertog Vladimir Kirillovitsj, die tot zijn dood aan het hoofd

stond van de Romanov dynastie en pretendent was van de Russische troon. De Romanov dynastie werd afgezet tijdens in de Oktoberrevolutie van 1917 en veel leden van de tsarenfamilie werden door de bolsjewieken omgebracht, on-

der anderen de laatste tsaar Nicolaas II. Na de val van het communisme zijn er voorzichtige stappen gezet richting herstel van de reputatie van de tsarenfamilie. In 2008 herstelde het Russische hooggerechtshof Nicolaas II in ere. De opperrechters bepaalden dat de tsaar en zijn gezin door ongerechtvaardigde politieke repressie om het leven waren gekomen.

Autoriteiten manen BP te stoppen met Corexit

NEW ORLEANS — De Amerikaanse autoriteiten bekijken of de Britse oliemaatschappij BP moet stoppen met het gebruik van de omstreden chemische stof Corexit in de strijd tegen de olievervuiling in de Golf van Mexico. De milieubeschermingsinstantie EPA wil dat het concern minder giftige stoffen inzet en stelde een ultimatum tot vandaag.

BP past de stof onder water toe. Corexit lost de olie op en moet zo verhinderen dat de olie de oppervlakte van de zee bereikt. Volgens BP is de chemische stof de beste oplossing, die beter werkt dan de alternatieven. Bij de bestrijding van de olie uit de lekkende bron wordt Corexit in tot nu toe ongekende hoeveelheden gebruikt. De EPA wijst erop dat over de gevolgen van het gebruik van Corexit op de lange termijn niets bekend is. Ook zijn de

gevolgen van het gebruik onder de wateroppervlakte onduidelijk. Gouverneur Bobby Jindal van de Amerikaanse staat Louisiana, die aan de Golf ligt, parlementariërs en milieubeschermers uitten al felle kritiek op het gebruik van Corexit. De stof kan bij de mens irriterend zijn voor ogen, huid en luchtwegen. Inmiddels erkende een topman van BP dat de olievervuiling een 'catastrofale' omvang begint aan te nemen. Bob Dudley sloot gisteren niet uit

dat de uiteindelijke hoeveelheid gelekte olie die van de ramp met de olietanker Exxon Valdez in 1989 zou kunnen benaderen. De olievervuiling door de Exxon Valdez in Alaska geldt met 41 miljoen liter als de grootste Amerikaanse milieuramp. BP vangt ook veel minder olie op uit het lek dan verwacht. Volgens BP worden op dit moment dagelijks gemiddeld tussen de 1360 en 3000 vaten per dag omhoog gehaald. Die hoeveelheid is te vergelijken met 216.000 tot 477.000 liter per dag. Afgelopen week was nog gemeld dat het 5000 vaten zouden zijn. De kosten voor BP als gevolg van de ramp zijn inmiddels opgelopen tot 760 miljoen dollar. Dat is 22 miljoen dollar per dag.

Australië wijst Israëlische diplomaat de deur

CANBERRA — De Australische regering gaat een diplomaat van de Israëlische ambassade het land uitzetten wegens het gebruik van valse Australische paspoorten bij de moord op een Hamaskopstuk in Dubai in januari. Dat maakte de regering vandaag bekend.

Volgens minister Stephen Smith (Buitenlandse Zaken) bleek uit een politieonderzoek dat Israëlische inlichtingen-

diensten achter de vervalsing zaten van vier Australische paspoorten die zijn gebruikt bij de moord op Mahmoud al-Mabhouh (50) in zijn hotelkamer. Mabhouh werd volgens de politie van Dubai in zijn hotelkamer vermoord door agenten van de Israëlische inlichtingendienst Mossad. De geheim agenten zouden met vervalste paspoorten naar Dubai zijn gereisd om hem te liquideren. De daders zouden gebruik hebben gemaakt van vervalste pas-

poorten uit onder meer het Verenigd Koninkrijk, Frankrijk, Ierland en Duitsland. De moord en de paspoortkwes- tie leidden tot een diplomatieke rel. Smith verklaarde dat Australië een goede vriend blijft van Israël, maar dat geen enkele regering paspoortmisbruik kan tolereren. In maart wees Groot-Brittannië een Israëlische diplomaat de deur. Israël heeft ontkend noch bevestigd dat de Mossad de moord heeft uitgevoerd.

Gouden Palm voor Thaise film

CANNES — De Thaise film *Uncle Boonmee Who Can Recall His Past Lives* heeft de Gouden Palm van het 63e Filmfestival van Cannes gewonnen. De winnaar werd gisteravond bekendgemaakt tijdens een gala in de Zuid-Franse badplaats.

De film over thema's die in verband staan met reïncarnatie werd geregisseerd door Apichatpong Weerasethakul. Het verhaal gaat over een doodzieke man die de laatste dagen van zijn leven bij zijn familie op het platteland wil doorbrengen. Daar verschijnen zijn gestorven vrouw en zijn vermiste zoon. De prijs voor beste actrice was voor de Franse Juliette Binoche voor haar rol in *Certified Copy*. Voor de eerste keer in de geschiedenis van het festival moest de prijs voor beste acteur worden gedeeld. Winnaars waren de Spanjaard Javier Bardem (*Biutiful*) en de Italiaan Elio Germano (*La Nostra Vita*). Bardem won



Foto: AFP

Regisseur Apichatpong Weerasethakul neemt de Gouden Palm in ontvangst voor zijn film 'Uncle Boonmee Who Can Recall His Past Lives'.

twee jaar geleden een Oscar voor zijn vertolking van de sociopathische moordenaar Chiruh in de thriller *No Country For Old Men*. In *Biutiful* speelt hij een man met kanker. De jury onder leiding

van de Amerikaanse filmmaker Tim Burton kende de op een na belangrijkste prijs van het festival, de Grand Prix, toe aan de film *Of Gods And Men* van de Franse regisseur Xavier Beauvois.

Cuba verlicht regime gevangen dissidenten

HAVANA — Cuba heeft het gevangenisregime voor gedetineerde politieke dissidenten verlicht na gesprekken met rooms-katholieke leiders. Dat zei een prominente dissident gisteren. Politieke gevangenen die nu nog ver van huis zijn gedetineerd, worden overgeplaatst naar detentiecentra dichtbij huis. Ook worden zieke gedetineerde opposenten van het bewind overgebracht naar het ziekenhuis, zei Guillermo Farinas tegen de BBC. Farinas was in

hongerstaking gegaan om de regering tot concessies te dwingen. President Raúl Castro sprak woensdag met kardinaal Jaime Ortega en aartsbisschop Dionisio Garcia. De autoriteiten wilden het bericht niet bevestigen, maar een bron binnen de Rooms-Katholieke Kerk verklaarde tegen de Britse omroep dat het verhaal klopt. Rond de tweehonderd dissidenten zitten vast in Cuba. Circa dertig van hen zijn er slecht aan toe.

Spedberaad in kabinet Jamaica

Vervolg van pagina 1

Golding heeft zijn kabinet voor speedberaad bijeengeroepen. De premier was eerder geen voorstander van de uitlevering van Christopher Coke. Coke komt uit het kiesdistrict waar Labourpremier Golding zijn politieke thuisbasis heeft. Coke steunt Goldings Jamaica Labour Party. De Amerikaanse justitie beschuldigt Coke ervan een drugsbaron te zijn en meent dat hij de leider is geweest van een bende die in

de jaren tachtig honderden moorden pleegde. De weigering om Coke uit te leveren, verslechterde de relaties tussen Kingston en Washington. Bij een krachtmeting tussen de politie en bendes vielen in het westen van Kingston in 2001 25 doden. De autoriteiten in Kingston pogen nu vrouwen en kinderen uit de wijken te krijgen waar de noodtoestand is uitgeroepen. Bendes zouden ze anders als 'menselijk schild' misbruiken, berichtte vandaag *The Jamaica Observer*.



CENTRALE BANK VAN ARUBA

Belangrijke mededeling

Gedurende de periode van 24 mei tot en met 21 juni 2010, zal de Centrale Bank van Aruba (CBA) een enquête uitvoeren onder de naam

“Nos Cartera y Nos Finansa”

Met deze enquête wil de CBA belangrijke informatie verzamelen over de financiële positie van het Arubaanse gezin, om op die manier probleemgebieden en kwetsbare groepen binnen de Arubaanse samenleving te identificeren.

Een groep van 20 professionele enquêteurs zal de enquête uitvoeren bij 1.400 huishoudens in Aruba. De CBA rekent op de medewerking van het hele Arubaanse volk gedurende de uitvoering van deze belangrijke enquête. Vanzelfsprekend wordt alle verzamelde informatie vertrouwelijk behandeld.

Als blijk van waardering zal de CBA enkele prijzen verloten onder de deelnemers aan de enquête (o.a. een laptop, bioscoopkaarten en supermarktbonnen).

Voor nadere informatie, gelieve contact op te nemen met dhr. Giantcarlo Croes (projectleider) op tel. 5252162 of via e-mail g.g.croes@cbaruba.org, of bezoek onze website: www.cbaruba.org.

VACATURE

BODE / EXPEDITIEMEDEWERKER

Caribbean Fasteners maakt deel uit van de Caribbean Fasteners Group met filialen op Aruba, Bonaire, St. Maarten, Trinidad en de Dominicaanse Republiek. Als voorraadhoudende verkooporganisatie heeft zij afnemers in de bouw-, metaal-, automotive-, energie- en installatiesector. Het kernassortiment omvat bevestigingsmaterialen, machines, gereedschappen en industriële artikelen van bekende merken als Fabory, Hilti, Hitachi en Kärcher.

Werkzaamheden

- Alle voorkomende bode-taken;
- Binnenkomende goederen controleren en verwerken;
- Orders verzamelen en afleveren bij klanten;
- Balieverkoop.

Gevraagd

- Minimaal LTS-diploma, of aantoonbaar technische kennis middels werkervaring;
- Ervaring met bodewerkzaamheden op Aruba is een pre;
- Ervaring als magazijnmedewerker is een pre;
- In bezit van rijbewijs-B;
- Mondelinge beheersing van Papiamentu en Spaanse taal. Goede mondelinge en schriftelijke beheersing van Nederlandse en Engelse taal;
- Bewijs van goed gedrag;
- Referenties.

Het betreft een dienstverband op basis van 40 uur per week. Het salaris is afhankelijk van leeftijd en ervaring.

E-mail uw sollicitatie, vergezeld van curriculum vitae naar hrr@cjh-group.com.

CARIBBEAN FASTENERS

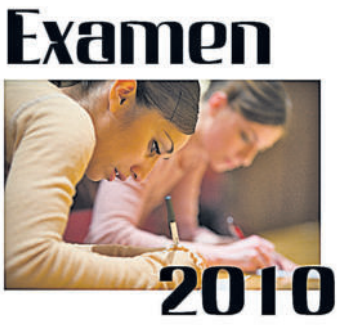
Caribbean Fasteners
Sabana Blanco 58
Oranjestad, Aruba

Docenten ook aan de slag Planning, coördinatie en voorbereiding voor eindexamens

WILLEMSTAD — Het eindexamen Spaans is vandaag aan de beurt voor de havisten en vwo'ers. Maar het zijn niet alleen leerlingen die zich voorbereiden op de eindexamens, ook de docenten doen hun best. Want als de leerling slaagt, slaagt ook de docent. Een strakke planning, tijdige voorbereidingen en vloeiende coördinatie zijn onmisbaar.

door onze verslaggever
Denatre Osepa

Willem Mink, rector van het Radulphus College, maakt het proces voor het eerst als rector mee. Met een goede coördinatie worden de examen-



roosters gemaakt en worden de lokalen ingedeeld. De eindexamenkandidaten worden in de gymzaal geplaatst en alle andere aangrenzende lokalen blijven leeg zodat ze zich zo goed mogelijk kunnen concentreren.

Mink heeft al een eerste voorzichtige prognose van hoeveel leerlingen dit jaar mogelijk slagen. Dit komt uit een resultatenoverzicht van het gemiddelde van de

schoolexamens. Om met vlag en wimpel te slagen moet de leerling op tijd beginnen met een strakke planning en bovendien een gezond leven leiden om aan het eind minder of geen stress te hebben, adviseert Mink. Aan afleidings zoals televisie, internet of Facebook worden dan per dag minimale tijd besteed. Helaas blijft volgens Mink de Nederlandse taal nog steeds een probleem. "Als het Nederlands van de leerlingen goed is, dan verloopt al het andere veel beter", zegt hij. Mink observeert de leerlingen en merkt dat ze onderling steeds meer Engels spreken. Hij wil het Nederlands op school stimuleren en heeft krantenabonnementen genomen op het Antilliaans Dagblad en de Amigoe, die in de schoolbibliotheek liggen. "Ik zie steeds vaker leerlingen de krant lezen in hun pau-

zes of vrije lesuren", zegt de rector tevreden. Binnenkort komt onder het overdekte gedeelte bij het schoolplein een grote televisie, gesponsord door ouders van leerlingen, die de hele dag op BVN zal staan als een moderne stimulatiebron. Mink heeft echter ook andere taken dan zich bezighouden met taalproblemen. Hij begeleidt leerlingen ook op 'sociaal-emotionele gebieden'. Leerlingen kunnen altijd langskomen met zowel schoolproblemen als persoonlijke problemen waar ze mee zitten. Ook docenten en eindexamenmentoren Natalie Lourents en Erica Conquet nemen deze taak waar. Lourents geeft Nederlands en begeleidt havo eindexamenkandidaten. Ze heeft een gerichte en strakke planning voor de leerlingen en probeert ze zo veel mogelijk te

stimuleren om samen hard te werken en goede punten te halen. De havisten zijn wat meer relaxed aan het werk terwijl de groep vwo'ers, die zij vorig jaar begeleidde, strebiger aan de slag gingen. Conquet ervaart dit nu met haar vwo-klas. Zij geeft wiskunde en merkt dat de meeste havisten allang blij zijn met een zes – een 'als ik het maar haal'-mentaliteit – en vwo'ers voor minimaal een zeven gaan. Beide docenten merken dat als de stof actueel is, de leerlingen een beter beeld krijgen en betere verbanden kunnen leggen. Een goed voorbeeld is een luistertoets Nederlands die over Twitter ging, wat voor goede eindresultaten zorgde. Hopelijk verlopen alle examens en proefwerken ook dit jaar goed, want ook de docenten wachten de eindresultaten in spanning af.

Kulturismo op komst

WILLEMSTAD — Curaçao Tourist Board (CTB) en Fundashon Kas di Kultura tekenen ook dit jaar voor de gezamenlijke organisatie van Kulturismo. Dit festival van toeristische en culturele evenementen vindt van zaterdag 18 tot en met zondag 26 september plaats. Deze activiteiten concentreren zich in Punda en Otrobanda.

Het is de tweede keer dat Kulturismo wordt gehouden. De CTB en de cultuurstichting pogen hiermee toeristen en de verschillende nationaliteiten die op Curaçao wonen via culturele activiteiten in contact met elkaar te laten komen. Het thema van Kultu-

rismo dit jaar luidt dan ook 'Huntu desaroyando un dushi Kòrsou' (Samen naar een dushi Curaçao). Dit houdt in dat alle nationaliteiten één natie vormen en de planning is dat het eiland per 10-10'10 een autonoom land wordt. De cultureel-toeristische zone is in de Curaçaose binnenstad.

Deze zone loopt van Plaza Horacio Hoyer naar winkelcentrum Colon. Dit houdt echter niet in dat organisaties buiten de zone geen activiteiten mogen organiseren. CTB en Kas di Kultura roepen gezinnen, schoolbesturen, bedrijven en besturen van buurten centra op om hun activiteiten gericht op de tweede Kulturismo-editie bij deze organisaties door te geven.

Insight Examen

‘Identiteit’

Ik had veel liever op dat tijdstip – zo laat in de middag – met mijn vriendjes willen voetballen op de Bussumse hei naast de speeltuin, maar ik zat eind jaren vijftig nu eenmaal op een zeer vooruitstrevende basisschool. Een keer per week maakte de strenge meester – die we toentertijd op straffe van schorsing beslist nog geen Theo mochten noemen – plaats voor een lieve fragiele vrouw met lang ravenzwart haar, een zachte ietwat hese stem en groene ogen waarin de ontelbare lichtjes van wereldstad Parijs leken te flikkeren.

door Hans Vader

In Parijs was ik toen nog nooit geweest, laat staan elders in het buitenland behoudens een dagtrip met de huurauto naar de Wereldexpo in Brussel. Daar sprak men die mooie melodieuze taal die ik mondjesmaat van de mooie juf leerde. 'Papa fume une pipe, maman est dans la cuisine'.

Dit zinnetje dat sindsdien niet meer uit mijn hoofd weg te branden valt, geeft tegelijkertijd in een notendop de traditionele veilige gezinswereld aan waarin ik leefde. Want zo was het, mijn vader kwam thuis van zijn werk, zette de radio aan, nam in zijn gemakkelijke leunstoel plaats en stopte tevreden zijn pijp. Verder deed hij absoluut niets en deze gelukkige levenshouding meen ik van hem te hebben geërfd. Mijn moeder stond inmiddels in de keuken boven de dampende pannen om het avondeten te bereiden.

Niets geen emancipatie in een tijd waarin een vrouw gewoonlijk stopte met werken wanneer ze trouwde en daarna zelfbewust haar plaats bij het aanrecht op eiste. Een overzichtelijke kosmos zonder enige poespas of storende randverschijnselen met een rolverdeling die door iedereen als vanzelfsprekend, knus en

gezellig werd geaccepteerd. 'Maman et les enfants, papa et son voiture'.

Kortom, op onze lagere school kreeg de hele klas ter voorbereiding op de middelbare school het vak Frans, die in eerste instantie moeilijk te leren cultuurtaal, mondiaal door diplomaten gesproken en die zo wezenlijk afweek van het boerse Algemeen Beschaafd Nederlands.

Op Curaçao hebben niet zo veel scholieren Frans in hun examenpakket. En er zijn ook niet zo veel scholieren die vinden die het aanbieden. En stel dat je kakelvers uit Nederland met het Nederlands als moedertaal uitermate veel moeite hebt om bijvoorbeeld het moeilijke Spaans op het Maria Immaculata Lyceum te volgen, dan is er altijd nog de nooduitgang richting Peter Stuyvesant College waar je in plaats van Spaans voor Frans kan kiezen. Die mogelijkheid heeft mijns inziens wel een aantal schoolcarrières gered.

Frans dus, de taal die in Frankrijk zelf nog steeds als een schat, een onvervreemdbaar cultuurbezit wordt beschouwd en zo veel als dit mogelijk is van vreemde smetten wordt gevrijwaard. Het literatuuronderwijs staat er op een hoog niveau. Franse scholieren kennen hun klassie-

kers, ze weten waar ze hun identiteit aan te danken hebben. Kom daar in Nederland of op de eilanden maar eens om.

Afgelopen vrijdag werd de eerste examenweek voor de middelbare scholen op Curaçao afgesloten met Frans voor het havo. De kandidaten mochten zich uitleven op een dertiental korte teksten van gevarieerde snit. Zo leren we dat via MSM flirten eenvoudiger is omdat je je vrijer voelt. En dan is het vaak schrikken geblazen wanneer je zo iemand in persoon ontmoet, getuige een treffende cartoon bij de tekst. Verder een charmante tekst over Djouma, geboortig in Mali, een Française die de twee culturen die ze in zich draagt koestert.

En Adidas heeft ter gelegenheid van het tennis-toernooi van Roland Garros dat momenteel aan zijn eerste week bezig is het zogenaamde 'tennis urbain' geïntroduceerd. Je spant een koord tussen twee bomen, neemt een gele bal en een racket en spelen maar. Maar of dit nu een nieuw idee is?

Tevens wordt de vraag gesteld of typisch Franse rechten zoals de pot-au-feu en de blanquette de veau zo langzamerhand uit het beeld verdwijnen gezien de 'mondialisering' van het eetpatroon. Nou nee dus, hoewel minder vaak geconsumeerd staan juist dit soort culinaire geneugten symbool voor de Franse identiteit. Daar is de Fransman verknocht aan en daar kunnen wij nog heel wat van leren.

Meer politieoptredens tegen marihuanaplantages



WILLEMSTAD — Op basis van een tip die binnen is gekomen heeft de politie zondag een grote hoeveelheid marihuanaplantjes in beslag genomen. De plantjes werden aangetroffen in de tuin van een huis op Sabana Hundu. Op het adres trof de politie ook de man J.N.F. aan die in het kader van het verdere onderzoek werd aangehouden. Tevens nam de politie andere attributen voor het bewerken van marihuana in beslag.

ACH-conferentie in jaar 2012 op Curaçao

WILLEMSTAD — Curaçao zal in 2012 voor amper de tweede keer in drie decennia het gasteiland zijn voor Caribische historici. Dan wordt de 44e editie van de internationale conferentie van de Association of Caribbean Historians (ACH) gehouden. De 42e conferentie werd dit jaar deze maand op Barbados gehouden en Curaçao werd door Rose Mary Allen vertegenwoordigd.

De ACH is een internationaal georiënteerde organisatie van historici en historisch geïnteresseerden. Het organiseert ieder jaar een conferentie over de Cariben. Een van de kerndoelen van deze associatie is het onderkennen van de geschiedenis als bindmiddel voor de Caribische gemeenschap. Dit wil ACH bereiken door het kennen, begrijpen en het analyseren van de geschiedenis van de verschillende eilanden en landen in de Caribische regio.

De ACH-conferentie die deze maand in Bridgetown, Barba-

dos werd gehouden, werd dan ook bezocht door een grote groep specialisten uit verschillende landen. Dezen besteedden aandacht aan uiteenlopende onderwerpen. Enkele die ter sprake kwamen, waren 'Legale systemen in de achttiende- en negentiende-eeuwse Cariben', 'Entrepreneurschap in de negentiende-eeuwse Cariben, migratie en transnationalisme', 'Seksualiteit in Caribische geschiedenis', 'Nationale geschiedenisonderwijs' waarbij 'blended learning' aan de orde kwam, 'Staatsvorming in de Cariben', 'Gezondheidszorg

in historische context met nadruk op lichamelijke beperkingen onder de slaven', 'Werk en economische ontwikkeling' en 'Slavernij en mensenrechten'. Tijdens de conferentie in Bridgetown had Allen uit Curaçao een 'paper' gepresenteerd met als titel: 'Towards a study of the twentieth century migration from the English-speaking Caribbean to Curaçao and Aruba'. Ze besprak haar onderzoeksvragen met betrekking tot de komst en terugkeer van mensen uit de Engelssprekende Cariben die zich in het midden van twintigste eeuw op Curaçao en Aruba hebben gevestigd. Doel van dit onderzoek was deze migratiestroom vast te leggen en te analyseren binnen een zogenaamde 'trans-Caribische' context.

De deelname van Allen aan de ACH-conferentie werd mogelijk gemaakt door de financiële steun van het Prins Bernhard Cultuurfonds Nederlandse Antillen en Aruba. Het ligt in de bedoeling dat in 2012 deze conferentie op Curaçao gehouden wordt. De laatste conferentie die in Willemstad werd georganiseerd, dateert uit 1979.

De ACH-conferentie wordt als een goede gelegenheid voor Curaçao gezien, waar het eiland zich kan profileren op het gebied van geschiedschrijving. Deskundigen op het eiland kunnen dan ook kennismaken met buitenlandse historici en sociaal-historische wetenschappers die zich bezighouden met de Caribische geschiedenis.

OPEN HOUSE

Bellevue Villas Gaito

Thursday May 27

17.30 - 19.30 h

Visit Bellevue Villas to see the great benefits of living in this resort. Luxurious appartments, located in Gaito, the financial district of Curaçao. Close to well assorted supermarkets, sport clubs, shopping centers etc. Our team will be there to inform you about the possibilities.

BRANDINPATEWOUWLEIWAARD

PROF. KERKAMPWEG

SCOTT EGANWEG

Bellevue Villas

CARESTO

Service is our business

www.caresto.com

Telephone 737 5655

Century 21

#1 REAL ESTATE

www.century21numberone.com

Telephone 461 4102

KLEIN College

Saliña Aboustraat-A nr.13 en nr.27

website: www.kleincollege.com

Tel.: 465-4242

Klein College is een Nederlandstalige basisschool, aangesloten bij Stichting NOB (Nederlands Onderwijs Buitenland). Klein College biedt onderwijs op maat, kleinere groepen en een plezierige, veilige leeromgeving.

Schooljaar 2010-2011

Naast onze groepen 1 t/m 8, S.O. groep en de "instroomgroep" voor kinderen vanaf 3½ jaar starten wij met een peutergroep voor kinderen vanaf 3 jaar.

Wij willen een tweede speciaal-onderwijs groep starten. Dit betekent dat onze school een s.o. groep krijgt voor de leeftijd 7 t/m 9 jaar en een groep voor kinderen van 10 tot 12 jaar. In beide s.o. groepen hebben wij nog enkele plaatsen.

Tevens willen wij bij voldoende aanmeldingen starten met een schakelklas voor kinderen van 5 à 6 jaar (groep 2/3), die de Nederlandse taal nog niet voldoende beheersen. Kinderen krijgen in een kleine groep intensief les met als hoofddoel het leren van de Nederlandse taal.

Kijk voor meer informatie op onze website of bel voor een persoonlijke afspraak.

Just received a NEW line!

ti Sento

Milano

SILVER JEWELLERY

Available at:

Freeport Jewelry & Gifts

Handelskade 9 & Heerenstraat 25-27

PUNDA • Tel. 461.3764

Premier bezoekt derde Forum van de Alliantie der Beschavingen

WILLEMSTAD — Minister-president Emily de Jongh-Elhage (PAR) zal op verzoek van de Nederlandse minister van Buitenlandse Zaken, Maxime Verhagen (CDA), van 27 tot en met 29 mei namens het Koninkrijk in Rio de Janeiro deelnemen aan het derde forum van de Alliantie der Beschavingen. Het initiatief tot de Alliantie der Beschavingen werd in 2005 genomen door de Spaanse minister-president José Luis Rodríguez Zapatero en zijn Turkse collega Recep Tayyip Erdogan. Het initiatief was een weerspiegeling van de zorg van beide politici over de toegenomen spanningen in de wereld. Hoewel de Alliantie speciale aandacht besteedt aan de betrekkingen met de islam, is deze daartoe niet beperkt: de Alliantie wil het

onderling begrip tussen culturen en bevolkingsgroepen wereldwijd helpen versterken.

In 2006 is de Alliantie door de secretaris-generaal van de Verenigde Naties (SGVN) omarmd en er werd een secretariaat ondergebracht bij de VN in New York. De voormalige Portugese minister-president Jorge Sampaio is door de SGVN aangesteld als hoge vertegenwoordiger van de Alliantie. Ook is een Group of Friends opgericht van landen die de werkzaamheden van de Alliantie ondersteunen. Het Koninkrijk is vanaf het begin als waarnemer bij de Group of Friends aanwezig geweest. Nadat in de loop van 2007 het implementatieplan gereed kwam en daarmee meer duidelijkheid werd verschaft over de

koers van de Alliantie, is ook het Koninkrijk officieel lid geworden. Inmiddels zijn meer dan 100 landen en internationale organisaties lid van de Group of Friends. De organisatie biedt een wereldwijd platform waar verschillende stakeholders (overheid, NGO's en bedrijfsleven) elkaar kunnen vinden voor de uitwisseling van best practices en het initiëren van projecten. De jaarlijkse fora (die eerder in Madrid en Istanbul werden gehouden) zijn de gelegenheid bij uitstek waar deze stakeholders elkaar kunnen treffen. Het Koninkrijk legt in zijn steun voor de Alliantie de nadruk op pragmatisme en op civil society als invalshoek om tot een authentieke dialoog te komen die spanningen daadwerkelijk afbouwt.

Land Curaçao

Discussie met bedrijfsleven over belastingstelsel

WILLEMSTAD — Een commissie van onder anderen gedeputeerde van Financiën Mike Willem (PAR), Financiën-minister Ersilia de Lannooy (PNP), maar tot opheffing van het Land voor de PAR als Financiën-minister aangebleven) en ambtenaren, zal zich buigen over een voorstel voor het heffen van belastingen van het toekomstige Land Curaçao. Het voorstel wordt met het bedrijfsleven besproken en tevens wordt er gekeken of er genoeg inkomsten gegenereerd kunnen worden met het belastingstelsel. Het voorstel is grotendeels gebaseerd op een advies

van de commissie Ellis van drie jaar geleden en gaat uit van het minimaliseren van het aantal belastingen en het vereenvoudigen van het stelsel, natuurlijk volgens internationale standaards. Onderdeel van het voorstel is een tarief voor loonbelasting van tussen de 30 en 35 procent. Aftrekposten zouden worden beperkt tot hypotheekrente en studiekosten. De winstbelasting zou fors verlaagd worden van 34,5 procent tot 15 procent. Vrije zones zouden worden afgeschaft, indien dit niet de concurrentiepositie met de BES-eilanden verzwakt. Dit voorstel komt naar vo-

ren in een brief van minister De Lannooy aan Tweede Kamerlid Ronald van Raak (SP). De Lannooy had hem naar aanleiding van uitspraken in een Kamerdebat in Nederland waar zij bij aanwezig was, een brief toegezegd waarin zij zou aantonen dat de Nederlandse Antillen helemaal geen belastingparadijs zijn, zoals Van Raak herhaaldelijk in de Tweede Kamer heeft gezegd. "Van Raak verkondigt vaak nare dingen", aldus de minister vanochtend. "En ik heb gezegd dat ik best informatie wil geven." Van Raak was vandaag niet bereikbaar voor commentaar.

Moord zorgt voor onrust in Seru Papaya 21-jarige man doodgeschoten

WILLEMSTAD — Seru Papaya en de rest van Curaçao werd in het week-einde opgeschud door een dodelijke schietpartij. Hierbij verloor de 21-jarige Hainrison Antonio Cicilia de dood. De politie heeft K.N.M. (27) aangehouden. In verband met deze moord moest de ordebewaarders gisteravond uitrukken om assistentie te verlenen, omdat de woning van de vermoedelijke schutter met stenen werd bekogeld.



De politie kreeg rond half tien zaterdagavond melding van een schietpartij in de Kaya Brisa in Seru Papaya. Bij aankomst trof ze een man liggend op straat. Hij was nog in leven en zijn lichaam vertoonde diverse schotwonden. Het slachtoffer werd door het personeel van de Curaçao Emergency Medical Services (Cems) naar het St. Elisabeth Hospitaal (Sehos) vervoerd voor nadere medische behandeling. Rond twee uur 's nachts werd de politie gemeld dat het slachtoffer aan zijn verwondingen in het ziekenhuis was overleden. Uit eerste politieel onderzoek in de Kaya Brisa kwam vast te staan dat het slachtoffer ruzie had met de man M. Ze hadden een groot meningsverschil over een eerdere autoruilmoment tussen de twee. Op een bepaald moment vielen er schoten en bleek dat M. een

vuurwapen had getrokken en diverse keren op Cicilia geschoten. De gemoederen liepen hoog op te Seru Papaya. De schutter die in eerste instantie was gevlucht, meldde zich de volgende ochtend bij de politie. Hij werd na een eerste verhoor gearresteerd. De politie moest gisteravond uitrukken toen een melding binnenkwam bij de Centrale Post dat de woning van schutter M. door onbekenden zou worden bekogeld met stenen. Het is vooralsnog niet bekend of het vuurwapen waarmee M. op het slachtoffer heeft

geschoten is geconfisqueerd door de politie. Het Openbaar Ministerie heeft het lichaam in beslag genomen voor het verrichten van lijkschouwing.

Advertenties Curaçao

50% op Italiaanse Gouden Sieraden
14+18 krt.
new amsterdam store
Gomezplein #14, Punda

Advertenties Curaçao

KOPGALV / RAMIRO SERVICE
Loodgieter / Metselaar
Tel.: 560-3345

Kaya Barbulette 71, Curaçao N.A.
Tel. 888 4455
e-mail: wfs@servisio.com
www.servisio.com

Voor maximale benutting van uw Quickbooks software tegen een minimale investering

Bel voor meer informatie of een vrijblijvende afspraak naar Curtis Eduarda bc. op:

Tel. 888 4455

wfs
windfield
Financial Services

intuit
Certified
ProAdvisor
Quickbooks

intuit
Certified
ProAdvisor
Point of Sale

intuit
Certified
ProAdvisor
Tax

Koopvaarder met 317 kilo cocaïne aan boord Marine onderschept drugsschip



Een Panamese koopvaarder werd in het weekeinde door het personeel van Hr.Ms. Van Speijk van de Koninklijke Marine onderschept in het Caribisch gebied met maar liefst 317 kilo cocaïne. De verdovende middelen werden aangetroffen in een verborgen compartiment van een brandstoftank.



WILLEMSTAD — De Koninklijke Marine in het Caribisch gebied heeft in het weekeinde een schip onderschept met liefst 317 kilo cocaïne aan boord. De verdovende middelen bevonden zich op een Panamese koopvaarder die op weg van Colombia naar Honduras was. De zeven bemanningsleden zijn gearresteerd.

Het drugsschip werd door Hr.Ms. Van Speijk onderschept. Door de slechte weersomstandigheden was het niet mogelijk om de koopvaarder op zee te onderzoeken, terwijl vanwege de lading aan boord niet alle ruimtes op het schip toegankelijk waren. Daarom is uitgeweken naar de Panamese haven Colon, om alles daar grondig te inspecteren. Dat gebeurde door het Amerikaanse 'Law Enforcement Detachment', een boardingteam van de Amerikaanse

kustwacht dat speciaal voor drugsbestrijdingoperaties aan boord van het stationschip is geëmbarkeerd. De Amerikaanse kustwacht-cutter Tampa verleende ook assistentie bij de zoektocht. Het team trof tien balen van in totaal 317 kg cocaïne aan in een verborgen compartiment in een brandstoftank. Dit compartiment kon pas ontdekt worden nadat de brandstof uit de tank was overgepompt in een ander schip. Een drugstest wees uit dat het om cocaïne ging.

De zevenkoppige bemanning is overgedragen aan de autoriteiten in Panama. De actie waar het schip werd onderschept, was de laatste operationele inzet van de Van Speijk tijdens haar termijn als stationschip van de West in het Caribisch gebied. "Het is motiverend om op de valreep nog een grote vangst te doen", aldus de commandant, kapitein-luitenant-ter-zee Peter Reesink. De Van Speijk was eerder succesvol in het Caribisch gebied: op 21 april jl. verstoorde het schip een drugstransport, op 19 oktober vorig jaar onderschepte het fregat 896 kg marihuana en het marinefregat was in 2008 verantwoordelijk voor de recorddrugsvangst in het

Caribisch gebied van 4200 kg cocaïne. Naast de verdediging van het grondgebied van de Nederlandse Antillen en Aruba, vervult Defensie een belangrijke rol in de handhaving van de internationale rechtsorde. Hierbij moet – door de ligging van de eilanden – vooral worden gedacht aan de bestrijding van internationale drugs-handel over zee. Zo is de marine in het Caribisch gebied nauw geïntegreerd in de internationale drugsbestrijdingoperatie 'Joint Inter Agency Task Force South' in Key West. De Commandant der Zeemacht in het Caribisch gebied is dan ook commandant van Taskgroep 4.4, een van de taakgroepen van deze organisatie.

Carmabi tevreden over viering Dag van Biodiversiteit

WILLEMSTAD — Wetenschappelijk directeur van Carmabi, Mark Vermeij, spreekt van een geslaagde viering van de internationale Dag van de Biodiversiteit. "Er is behoorlijk wat belangstelling geweest. Naar schatting zijn er afgelopen zaterdag 400 tot 500 mensen op de activiteiten afgekomen waarvan zo'n 150 tot 200 man een bezoek aan Carmabi heeft afgelegd. In de praktijk blijkt dat voor mensen biodiversiteit toch een los begrip is. We hopen dat onze lezingen wat meer duidelijkheid hebben kunnen geven", aldus Vermeij. Carmabi heeft afgelopen

zaterdag, in samenwerking met duikschool DiveVersity, een Wild Blue Festival georganiseerd bij Hooks Hut. De activiteiten bestonden uit presentaties en rondleidingen verzorgd door Carmabi, een verkenning van de mangroven met Ryan de Jongh en kinderactiviteiten. DiveVersity gaf gratis duiklessen weg om de bezoekers in de gelegenheid te stellen de onderwater natuur van dichtbij mee te maken. De activiteiten begonnen om twee uur 's middags en gingen tot twee uur 's nachts door. Vermeij benadrukt dat men op een positieve wijze heeft geprobeerd uitleg te geven

over het belang van het beschermen van onvervangbare natuurlijke rijkdommen om verlies van biodiversiteit tegen te gaan. "Tijdens de lezingen zijn we niet alleen op de verschillende leefvormen ingegaan, maar ook op de systemen die daar achter schuilten. Zo zijn er een aantal duidelijke voorbeelden gebruikt: koraal zorgt dat de kustlijn niet verschuift/vervaagt, de mangroven gaan erosie van de kustlijn tegen en zeegras zorgt voor zuurstofaanmaak. Zo hebben wij de vergelijking getrokken met duikers en een duikfles. Waarom zou

men het raar vinden als iemand de slang van de zuurstoftoevoer van een duiker met een mes zou doorsnijden en vindt men het niet raar dat de mensheid voor vervuiling van de oceanen zorgt?", aldus Vermeij. Carmabi heeft veel aanvragen van zowel organisaties als bedrijven gekregen om volgend jaar weer de internationale Dag van Biodiversiteit te gezamenlijk te vieren. Vermeij meent dat de dag niet alleen een internationaal karakter moet hebben maar dat die ook Curaçao-eigen moet worden.

Advertenties Curaçao

REGENCY
SWIMMING POOLS

"If you can dream it, we can build it."

525-3030

ZWEMBADEN/POOLDECKS | WWW.REGENCY-ABC.COM

Inschrijving BOSCO Speelschool

Sta. Rosaweg 66 - Telf.: 736-4266

NOG ENKELE PLAATSEN VOOR KINDEREN VAN 1½ TOT 4 JAAR VOOR HET SCHOOLJAAR 2010-2011

INSCHRIJVING: DONDERDAG 27 MEI, VRIJDAG 28 MEI, MAANDAG 31 MEI

TUSSEN 9:00 's morgens - 1:00 's middags

BOSCO speelschool

Sta. Rosaweg 66
736-4266

WILLEMSTAD — Terwijl de besturen van de eilanden de bursalen jaarlijks voortdat zij in het vliegtuig stappen op het hart drukken om vooral terug te keren, komt daar in de praktijk weinig van terecht. Nobele initiatieven als de onlangs weer gehouden Passaat Recruitment Days ten spijt.

Toch zijn er meer afgestudeerden die willen terugkomen dan degenen die dat ook daadwerkelijk doen. De roep van een groep Antilliaanse en Arubaanse jongeren klinkt aan de overheid om te faciliteren om de stap te maken, en zo de braindrain tegen te gaan. Op dit moment wonen in Nederland 138.000 Antillianen en Arubanen, waar zo'n 2000 probleemjongeren tussen zitten. Dat is minder dan 2 procent, meldt Xavier Osepa, Antilliaans student Media en Communicatie bij Hogeschool INHOLLAND die bezig is met een onderzoek naar dit onderwerp. De andere 128.000 doen hun best om te integreren, werken en studeren en zijn waardevolle aanwinsten voor het Nederlandse Koninkrijk. Osepa legt uit dat veel afgestudeerde Antillianen in Nederland maar weinig reacties op sollicitaties krijgen van bedrijven in de Antillen en op Aruba. Vaak gaan ze naar Nederland om een studie te volgen die zij niet in de Antillen of op Aruba kunnen volgen, raken ze daar gewend aan de hoge salarissen en wordt teruggaan steeds minder aantrekkelijk. Om jeugdvrienden weer te zien hoeven Antillianen niet eens terug naar het eiland waar ze zijn geboren: bijna al hun bekenden zijn inmiddels ook in Nederland terechtgekomen en ouders komen vaak op vakantie. Osepa woont zelf al acht jaar in Nederland. Hij is in 2002 naar Nederland vertrokken voor zijn studie, maar ook om de destijds belabberde situatie op het eiland te ontvluchten. Het werkloosheidsper-

centage was toen ongeveer 15, criminaliteit en drugsgebruik namen toe en de overheid kon het allemaal bijna niet meer bijbenen. Bovendien was er op het gebied van kunst en cultuur weinig te beleven behalve het carnaval, Seú en enkele musea.

Toch spreken Osepa en zijn gelijkgestemden met liefde over hun eiland: 'een tropisch paradijs'. Terug willen de meesten wel, maar wanneer is de grote vraag. Nu zien de studenten duidelijk vooruitgang op de eilanden en dus overweegt een groep om terug te keren. Soms omdat ze iets terug willen doen, soms is het om emotionele redenen. Heimwee naar familie speelt een grote rol. Daarnaast willen de meesten op hun geboorte-eiland een eigen familie creëren. Maar na een vijfjarige studie (voor sommigen meer) vinden studenten en ex-studenten het moeilijk om uit Nederland weg te gaan. Zij hebben een heel leven opgebouwd, maar als ze met vakantie zijn in eigen land hebben ze nog steeds een gevoel van verbondenheid, ondervindt ook Osepa. Hij verwoordt wat veel van zijn vrienden en kennissen in Nederland ervaren en vraagt zich af waarom je direct terug zou moeten gaan naar de Antillen of Aruba als je in Nederland meer verdient en waardevolle, mogelijk internationale ervaring op kan doen. Wel hoopt hij ooit terug te keren om een positieve bijdrage te leveren. Zijn keuze voor Nederland was voor studie en het is zeker niet zo dat hij niet meer van zijn geboorteland houdt. Hij vraagt zich soms af of Curaçao wel klaar voor hem is. Zo merkt hij bijvoorbeeld na al die jaren in Nederland dat hij een andere 'taal' spreekt dan degenen die hun hele leven op het eiland

Antilliaanse en Arubaanse studenten in Nederland

Blijven of teruggaan?



Foto: Archief

De toekomstdroom van bursalen die net in Nederland zijn aangekomen is vaak helemaal niet om daar de rest van hun leven te blijven. Vaak zijn er na het afstuderen echter obstakels die terugkeer in de weg staan.

hebben gewoond.

Toen en nu

De mentaliteit van jaren geleden was dat in Nederland alles beter is, meldt Osepa. Doordat mensen het op het eiland niet meer zagen zitten, vertrokken ze naar Nederland. Een Antilliaanse studente Modeontwerpen (25) aan het Amsterdam Fashion Instituut (Amfi) vertelt dat zij moe was van het eiland en weg wilde. Ze wilde meer vrijheid. In de Antillen deugde, volgens haar, het openbaar vervoer niet en fietsen stond gelijk aan zelfmoord. Zij er-

gerde zich aan de dorpscultuur waar iedereen iedereen kent en waar roddelen bijna als primaire levensbehoefte beschouwd wordt. Maar toen de studente in Nederland aankwam, was er bij het Amfi niet veel verschil. De nare jongedames in de mode-industrie roddelden tien keer erger dan op haar geboorte-eiland Curaçao. Zij ervaart dat Nederlanders maar weinig weten over de Antillen die ook deel uitmaken van het Koninkrijk. In de Antillen leert men veel over Nederland en mensen weten soms zelfs meer over Nederland dan Nederlanders zelf.

Uit het onderzoek van Osepa blijkt daarnaast dat Antilliaanse leeftijdsgenoten vinden dat de Nederlandse media de Antillen en Aruba zowel toen als nu erg negatief in het nieuws brengen. Hoewel

Aruba op het gebied van PR en reclame goed zijn best doet in zowel Europa als Amerika, in vergelijking met Curaçao en de andere eilanden van de Antillen.

De Amfi-studente is van mening dat de slechte beeldvorming echter een gebrek is aan informatie en een geval van miscommunicatie. Bij haar werden de ongemakkelijke gevoelens over haar geboorte-eiland veroorzaakt door alle slechte berichten in de media en juist niet door hoe het er werkelijk is. Volgens de studente geeft dit een eenzijdig beeld van het eiland. Maar voorlopig blijft deze studente in Nederland wonen en haar carrière opbouwen. Zij ondervindt dat ze met haar modestudie niet makkelijk op Curaçao kan komen werken. Bovendien heeft zij niet genoeg ervaring en kapitaal om

haar eigen zaak te beginnen. In Nederland kan zij genoeg ervaring opdoen en een mooi salaris verdienen, in euro's. Zij vindt dat er een 'online immediacy' vanuit Curaçao moet komen om Antillianen in het buitenland te faciliteren met het vinden van een baan en tevens met de opbouw van hun carrière. Wat Nederland betreft kan men allerlei informatie op het internet vinden: van (top) vacatures met online sollicitaties tot een eigen bedrijf starten en welke instanties hierover te benaderen. Een Arubaanse man (26), die is afgestudeerd aan de Technische Universiteit Delft in de richting Informatie Technologie, is het eens met de Amfi-studente. Toen hij klaar was met zijn studie heeft hij geen werk kunnen vinden op de eilanden en besloot een carrière in Nederland op te bouwen.

Hij kon makkelijk online alle nodige informatie vinden om alles te regelen en hij heeft in Nederland een goed salaris waarmee hij zijn studieschulden kan aflossen.

Volgens Osepa mogen de Antillen en Aruba best afkijken van Nederland of Amerika waar alle informatie beschikbaar is op het internet en alle vacatures online gepubliceerd worden. Op deze vacatures kan men ook online reageren en eventueel telefonisch of door middel van een *video-conference* geïnterviewd worden. Hij geeft een voorbeeld van een Duitse vriend (25) die aan de 'codarts' – academie voor de kunsten in Rotterdam – de dansopleiding heeft afgerond en via het internet snel een baan bij Disney vond. Het bedrijf regelde tickets, huisvesting, vervoer van en naar het werk en nog veel meer voor de jongeman. Dit is volgens Osepa de reden waarom de meeste afgestudeerden in Nederland (of Europa) blijven. Zulke aantrekkelijke aanbiedingen krijgt men niet in de Antillen en op Aruba.

Studieschuld

Zowel Osepa als de geïnterviewde studenten doen een oproep aan de overheid voor hulp en steun als ze mogelijk terug willen naar hun geboorteeiland. Als ze afgestudeerd zijn aan een hogere opleiding verwachten zij ook een baan met een salaris op niveau. Het salaris mag best rond de 3000 gulden zijn, maar dan moet een deel van hun studieschuld door de werkgever of de overheid worden afgelost. Het aflossen van de bedragen in euro's is nu namelijk een probleem voor een student met een mager salaris in gulden. Bovendien moet de student op eigen houtje voor alle verhuiskosten opdraaien als hij terug wil keren. In het begin helpt Stichting Studiefinanciering Curaçao (SSC) met het emigreren naar Nederland, maar niemand helpt om te remigreren. Als de Antilliaanse en Arubaanse overheid bijvoorbeeld fondsen voor remigratie op zouden zetten en een gedeelte van de schulden kwijtschelden, zou terugkeren naar de Antillen voor een iets minder salaris aantrekkelijker worden voor de Antillianen en Arubanen in Nederland.

Illusie is realiteit geworden

Lesley Peterson hield in maart 2006 in het Curaçaosch Museum zijn eerste schilderijtentoonstelling. De titel was toen: 'Timeless Illusions'. Dit suggereert dat er een werkelijkheid bestaat achter die welke wij zien, horen en voelen; een hogere werkelijkheid. Daar bevinden zich ook de bronnen van de inspiratie. Hieruit werd het kunstenaarschap van de schilder gevoed. Door zijn geloof in die andere werkelijkheid, door erin rond te lopen kreeg Lesley Peterson de inspiratie voor zijn schilderijen. Toen schilderde hij tijdloze illusies.

De nieuwe tentoonstelling heet: 'A different Perspective', een ander perspectief. Enerzijds borduurt Lesley hier verder op het eerstgenoemde thema van een andere, oneindig grotere wereld waar de driedimensionale mens geen weet van heeft of geen interesse voor heeft. Die verborgen wereld is voor Lesley Peterson nog concreter geworden; de illusie is realiteit geworden. Het woord *perspectief* suggereert een bepaalde houding ten opzichte van de realiteit. Men kiest een perspectief en deze keuze wijst op zelfbewustzijn, beheersing van datgene waarop de schilder zijn aandacht richt. Door dit nieuwe perspectief is de zeg-



Foto: Edsel Samboe

Lesley Peterson.

gingskracht van het werk van deze schilder nog sterker geworden, omdat die andere wereld meer vanzelfsprekend is gaan leven voor Lesley: ze wordt in zijn werk gesuggereerd door middel van een dromerige kampong, een lieflijk eilandje, een mythologisch verhaal met een mysterieus licht in de hoek, in het schilderij 'De drie gezichten van Isis' enzovoorts. Het resultaat is een gevoel van stilte en rust; deze twee elementen spelen een belangrijke rol in veel van deze schilderijen. Dit bepaalt mijns inziens het karakter van het werk van Lesley Peterson. Interessant en typerend is ook dat er in veel schilderijen een deur, een poort of

opening, een bocht in de rivier of een brug geschilderd is waarachter een mooi, dromerig stuk natuur te zien is; bomen, struiken, cactussen, een stuk zee, een baai. Deze doorkijkjes zijn als het ware uitnodigingen van de schilder aan de kijker om met hem te gaan, naar zijn 'wereld van het andere perspectief', van de stilte en rust. De tentoonstelling 'A Different Perspective' is een mooie tentoonstelling, technisch sterk en met een aantrekkelijke samenhang. Zeker de moeite waard om te bezichtigen! Ze wordt gehouden in de Snipzaal van het Curaçaos Museum en duurt tot en met 30 mei.

Jules Marchena

Advertentie Curaçao



AFAS Online
Betaalbaar automatiseren via internet

Herkent u onderstaande situaties?

"Patch, update, conversie?
Ik wil gewoon dat m'n software werkt!"

"Is de **maandsluiting** nog niet klaar?
De CFO is op vakantie en kan de cijfers niet goedkeuren"

"Zijn we twee weken werk kwijt omdat
de harde schijf is **gecrashed**?"

"Een **nieuwe server** nodig?
Wat gaat me dat wel niet kosten?"



U gebruikt AFAS Online in combinatie met Profit ERP of onderdelen daarvan. In tegenstelling tot veel web-based applicaties, beschikt u met AFAS Online over de complete, uitgebreide functionaliteit van Profit ERP. Met AFAS Online werkt u met Profit ERP alsof het op uw eigen pc draait!

Inclusief applicatie- en systeembeheer!

Voor meer informatie: info@afas.com of +5999 736 5051

Advertentie Curaçao

Grote Berg

Wij zitten in de eindsprint!!!

Doe mee aan
de bekroning van
dit grote werk!

**SPECTACULAIRE
PRIJZEN**
vanaf **NAf. 59.000,-**

U kunt nu één van de laatste kavels reserveren!



Project Developers & Real Estate Brokers | Promenade Shopping Center, Schottegatweg (O)
Tel.: 736-5542 / 736-5865 • Fax: 736-5872 | E mail: info@halabirealestate.com

Ryan Babel traint weer

SEEFELD — Ryan Babel heeft gisteren voorzichtig de training bij het Nederlands elftal hervat. De aanval-
ler van Liverpool verscheen even op het veld in Seefeld, maar oefende nog niet met zijn ploeggenoten mee. Hij werkte een aangepast programma af en hield het snel voor gezien.

Babel verrekte vrijdag zijn rechter hamstring. Hij sloeg zaterdag de training over. De blessure kwam op een ongelukkig moment. De aanval-
ler wil tijdens het trainingskamp van Oranje in Oostenrijk een plaats in de definitieve selectie afdwingen. Bondscoach Bert van Marwijk maakt aanstaande donderdag zijn definitieve selectie van 23 spelers voor het WK in Zuid-Afrika bekend. Hij houdt nog wel een kleine slag om de arm. “Ik wil duidelijkheid hebben over de ernst van mogelijke blessures”, zei hij vandaag tijdens een persconferentie in Seefeld.

De voorlopige selectie van Oranje bestaat nog uit 27 spelers. Van Marwijk wilde niet uitgebreid over de mogelijke afvallers speculeren. “Maar jullie kunnen zelf ook wel nadenken”, sprak hij de verzamelde Nederland-
se pers toe. De trainer van Oranje bevestigde wel dat hij voorin een keuze moet maken tussen Babel, Eljero Elia en Jeremain Lens. De verwachting is dat hij ook nog een middenvelder uit zijn selectie schrapt. Orlando Engelaar lijkt een serieuze kandidaat.

De voorlopige selectie van het Nederlands elftal telt met Giovanni van Bronckhorst, Edson Braafheid en Vurnon Anita drie linksbacks. Van alle andere verdedigers maken vooral Ron Vlaar en Khalid Boulahrouz nog geen sterke indruk tijdens het trainingskamp in Seefeld. Van Marwijk grijpt



Foto: AFP

Ryan Babel (r) gisteren op het veld in Seefeld tijdens de training.

woensdag de oefenwedstrijd tegen Mexico waarschijnlijk nog aan om enkele twijfelgevallen aan het werk te zien. Hij doet dan nog geen beroep op Wesley Sneijder, Mark van Bommel en Arjen Robben. De drie Nederlandse deelnemers aan de finale van de Champions League trainen donderdag weer voor het eerst met Oranje. Van Marwijk moet zijn definitieve WK-selectie uiterlijk op 1 juni bij de wereldvoetbalbond FIFA inleveren. Ibrahim Afellay kwam gis-

teren tijdens de training in botsing met André Ooijer. De middenvelder van PSV greep naar zijn elleboog en bleef liggen op de grond. De blessure zag er even ernstig uit, maar Afellay hervatte na een korte medische behandeling de training. De tientallen aanwezige Oranje-supporters zagen Wesley Sneijder, Mark van Bommel en Arjen Robben nog niet op de training aan het werk. Zij voetbalen zaterdag de finale van de Champions League en krij-

gen rust. Het drietal meldt zich morgenavond bij hun ploeggenoten van Oranje. Bondscoach Van Marwijk zal woensdag tijdens een oefenwedstrijd tegen Mexico in het Duitse Freiburg nog geen beroep op het trio doen.

Nieuw thuistenuue

De spelers van het Nederlands elftal dragen woensdagavond tijdens de oefenwedstrijd tegen Mexico in het Duitse Freiburg voor het eerst het nieuwe thuistenuue. De formatie van bondscoach Van Marwijk acteert in een oranje shirt, zwarte broek en oranje kousen. Het Nederlands elftal oefent op 1 juni tegen Ghana in een wit shirt, blauwe broek en witte kousen. Dit is het tenue voor uitduels. Oranje sluit de oefencampagne in de aanloop van het WK in Zuid-Afrika op 5 juni af tegen Hongarije. De spelers zijn dan weer in het oranje gestoken.

In goede vorm

De tegenstander van de ploeg van bondscoach Bert van Marwijk steekt in goede vorm. Mexico is al tien duels ongeslagen en won de laatste drie oefenwedstrijden in de aanloop van het WK in Zuid-

Afrika. Achtereenvolgens Senegal, Angola en Chili werden met 1-0 verslagen. De vriendschappelijke interland tussen het Nederlands elftal en Mexico begint om 20.00 uur (Nederlandse tijd/14.00 uur Antilliaanse tijd) en staat onder leiding van de Duitser Manuel Gräfe. Het Nederlands elftal speelt daarna nog twee oefenduels ter voorbereiding op het WK. Ghana is op 1 juni te gast in Rotterdam. Oranje neemt het op 5 juni in de ArenA op tegen Hongarije.

Vertraging

De selectie van Mexico heeft gisteren voor de vlucht van Neurenberg naar Londen drie uur vertraging opgelopen. Het vliegtuig dat de spelers moest ophalen voor de reis naar Londen onderging een extra controle, nadat voor de landing een vogel in een van de motoren was gevlogen.

Het vliegtuig kon zonder problemen landen. “De regels schrijven echter voor dat er bij een dergelijk incident een uitgebreide check volgt”, zo luidde een officiële verklaring.

Mexico speelt vanavond op Wembley tegen Engeland.

Speciale rechtbanken

Zuid-Afrika heeft voor het wereldkampioenschap voetbal ruim vijftig speciale rechtbanken ingericht. Daar zal snelrecht worden toegepast op supporters die zich misdragen.

De betreffende rechtbanken zijn per direct in bedrijf. Ze blijven open tot twee weken na de wereldtitelstrijd. Het WK vindt plaats van 11 juni tot en met 11 juli. In de meeste van de tien speelsteden zijn ook extra cellen gereserveerd, waar hooligans

eventueel kunnen worden opgesloten.

De eerste wedstrijd van Oranje op 14 juni tegen Denemarken wordt om 13.30 uur Nederlandse tijd gespeeld, 07.30 uur Antilliaanse tijd. Ook de wedstrijd daarna op 19 juni tegen Japan, wordt op dat tijdstip afgewerkt. Pas de wedstrijd op 24 juni tegen Kameroen zal om 20.30 uur Nederlandse tijd, 14.30 uur Antilliaanse tijd worden gespeeld.

Italiaanse media lyrisch over Inter

MILAAN — De Italiaanse media komen superlatieven tekort om de triomf van Internazionale in de Champions League zaterdag in Spanje onder woorden te brengen. “Inter in extase”, jubelde de krant *Tuttosport*. “Inter is herboren”, doelde het dagblad *Corriere della Sera* op de eerste titel in 45 jaar voor de ‘Nerazzurri’ in het belangrijkste clubtoernooi in Europa. “Grande Inter!”, was ook een veelgebruikte kopregel.

Met de Triple (landstitel, Italiaanse beker en Champions League) schreef Inter Italiaanse voetbalhistorie. Nooit eerder won een Italiaanse club de drie hoofdprijzen in een seizoen. “Legendarisch”, meenden diverse kranten. “Inter olé. Europa ligt aan je voeten. Het wachten is voorbij, de vloek is gebroken.” Uiteraard werd Diego Milito, de man van de twee puntgave treffers in de finale tegen Bayern München (2-0), luid bejubeld. “Een geweldenaar en een onderschatte speler”, betoogde *La Stampa*. “El Principe (De Prins) verdient een kroon”, riep een radioverslaggever. “Milito vernietigt Bayern”, schreeuwde *La Gazzetta Sportiva*.

Trainer José Mourinho kreeg evenwel de meeste aandacht in de Italiaanse media. “Het is beter van elkaar te scheiden dan dat je elkaar nooit hebt ontmoet”, ging *Corriere della Sera* op de sentimentele toer. “Mou in tranen. Hij vertrekt”, schreef *Corriere dello Sport*.

Il Giornale heeft de hoop op een verlengd verblijf van Mourinho in Milaan nog niet opgegeven. “Nu nog blijven bij Inter zou pas echt een truc zijn van The Special One.”

Bijna rond

De overgang van José Mourinho naar Real Madrid is vrijwel rond. Dat heeft de succestrainer van Inter vandaag gezegd. “Mijn manager is er wel uit met de officials van Madrid”, zo verklaarde de Portugees. Mourinho moet zelf nog wel afspraken maken in Spanje. “Er mag geen twijfel over bestaan dat ik de volledige zeggenschap over het eerste elftal krijg”, aldus Mourinho. “Ik ben degene die de wedstrijden moet winnen, dus ben ik ook degene die de beslissingen neemt. Ik ga ervan uit dat men dat begrijpt.”

Beckham niet als coach mee

LONDEN — De Engelse bondscoach Fabio Capello sluit uit dat David Beckham tijdens het WK een rol in de trainersstaf van Engeland gaat vervullen. Wel gaat de geblesseerde vedette mee met de selectie. Dat hij speelt is eveneens uitgesloten.

“David gaat ons zeker helpen in de begeleiding”, zei

Capello. “Dat hij op de een of andere manier gaat coachen of trainen is echter uitgesloten. Dat zou niet getuigen van respect tegenover mijn huidige assistenten.”

Beckham gaat ook promotionele activiteiten doen in Zuid-Afrika voor Englands kandidatuur voor de organisatie van het WK in 2018.

Australië wint oefenduel



Foto: AFP

Brett Holman na zijn winnende doelpunt.

MELBOURNE — Australië heeft vandaag in voorbereiding op het WK voetbal een oefenduel van Nieuw-Zeeland gewonnen. In het cricketstadion van Melbourne werd het voor bijna 60.000 toeschouwers 2-1 voor de formatie van de Nederlandse bondscoach Pim Verbeek.

Brett Holman maakte het winnende doelpunt. De speler van AZ deed dat ver in blessuretijd. Dario Vidosic maakte de eerste treffer voor de Australiërs. Chris Killen had al na een kwartier de score geopend voor Nieuw-Zeeland, straks ook van de partij op de wereldtitelstrijd.

Italiaans team uitgejouwd

TURIJN — De Italiaanse WK-selectie is gisteren boegeroep ten deel gevallen. De Azzurri weigerden te stoppen om handtekeningen uit te delen aan supporters tijdens hun trainingskamp in de Alpen, waarna bondscoach Marcello Lippi en de zijnen werden uitgejouwd.

Italië is op trainingskamp in de Italiaanse Alpen ter voorbereiding op het aanstaande WK in Zuid-Afrika. Op 3 juni spelen de Italianen een oefenwedstrijd tegen Mexico, twee dagen later oefent Italië tegen Zwitserland. Italië is in Zuid-Afrika met Paraguay, Nieuw-Zeeland en Slowakije ingedeeld in groep F.

Japan onderuit tegen Zuid-Korea

SAITAMA — Japan heeft vandaag in eigen land een oefenduel van Zuid-Korea verloren. De tegenstander van Nederland in de eerste ronde van het WK ging met 2-0 onderuit.

Voor de Koreanen scoorden Park Ji-Sung en Park Chu-Young. De laatste deed dat in extra tijd uit een strafschop. Japan liet weinig zien. Tot nu toe verloopt de voorbereiding van de selectie op het WK moeizaam. Het was al de tweede ne-

derlaag tegen Zuid-Korea dit jaar. “Dat spijt me zeer, vooral voor onze fans”, zei de Japanse bondscoach Takeshi Okada. “We hebben ook niet goed gespeeld, helaas. Wat wij nodig hebben is een overwinning, zodat het zelfvertrouwen terugkeert.”

Slechts sporadisch kreeg Japan kansjes. Eén was er voor Keisuke Honda, vorig jaar nog actief voor VVV-Venlo. De aanvaller van CSKA Moskou schoot in de handen van doelman Jung Sung-Ryong.

Bout herenigd met Van Gaal

ALKMAAR — Trainer Marcel Bout verlaat AZ om assistent-trainer te worden bij de Duitse landskampioen en bekerwinnaar Bayern München. De 47-jarige oefenmeester had in Alkmaar nog een contract tot 2011. Bij Bayern wordt Bout herenigd met Louis van Gaal, met wie hij eerder bij AZ samenwerkte. Dat meldt de Alkmaarse club op zijn website.

Bout was vorig seizoen als

technisch manager werkzaam bij Telstar, de club waarmee AZ nauw samenwerkt. Na het ontslag van trainer Edward Metgod behoeft de club uit Velsen-Zuid als interim-trainer voor degradatie uit de Jupiler League. AZ is samen met Telstar op zoek naar een vervanger voor Bout.

Bout wordt op voorspraak van Van Gaal toegevoegd aan de technische staf van Bayern, afgelopen zaterdag nog verliezend finalist in de Champions League. Het

is de bedoeling dat hij ook nationale en internationale wedstrijdanalyses gaat verzorgen.

“Ik ben AZ erkentelijk omdat ze mij ondanks een doorlopend contract de kans gunnen om deze stap te maken”, liet Bout weten op de site van AZ. “Aan de ene kant ben ik bijzonder trots op mijn vertrek naar Bayern München, maar aan de andere kant vind ik het naar om AZ te verlaten. Ik heb namelijk bij geen enkele club zo fijn gewerkt als bij AZ.”

Federer makkelijk langs Luczak



Foto: AFP

Roger Federer na zijn overwinning Peter Luczak.

PARIJS — Tennisser Roger Federer is vandaag sterk begonnen aan de Franse Open kampioenschappen op Roland Garros. De titelverdediger uit Zwitserland had in de eerste ronde geen problemen met de Australiër Peter Luczak. De nummer een van de wereld rekende af met zijn tegenstander in drie sets met klinkende cijfers: 6-4, 6-1 en 6-2. Federer treft in de tweede ronde de Colombiaan Alejandro Falla.

De Franse tennisser Jo-Wilfried Tsonga kwam op de eerste dag van de Open Franse tenniskampioenschappen met de schrik vrij. Tsonga, mogelijk in de derde ronde tegenstander van Thiemo de Bakker, had vijf sets nodig tegen de Duitser Daniel Brands: 4-6, 6-3, 6-2, 6-7 en 7-5.

Robin Söderling, vorig jaar verrassend finalist op Roland Garros, gaf de Fransman Laurent Recouderc weinig kans. De Zweed was op het Court Philippe Chatrier in drie sets klaar: 6-0, 6-2 en 6-3. De Kroaat Marin Cilic, als tiende geplaatst, gaf tegen de Braziliaan Ricardo Melo één set weg: 6-1, 3-6, 6-3 en 6-1.

Victoria Azarenka had de twijfelachtige eer de eerste top-10 speler te zijn die uit het toernooi verdween. De

Argentijnse Gisela Dulko had niet de minste moeite met de Wit-Russische met plaatsingsnummer 10: 6-1 en 6-2. Svetlana Koeznets-

ova en Venus Williams deden wel wat van hen verwacht werd. De Russische schakelde in twee sets (6-3 en 6-1) de Roemeense Sora-

na Cirstea uit, de Amerikaanse nummer twee van de plaatsingslijst was te sterk voor de Zwitserse Patty Schnyder: 6-3 en 6-3.

Hamilton voor Australische rechter

MELBOURNE — Het Openbaar Ministerie in Melbourne gaat formule 1-coureur Lewis Hamilton vervolgen wegens een verkeersdelict. De 25-jarige Brit wordt verdacht van roekeloos rijden. Op 24 augustus dient de zaak voor de rechtbank in Mel-

bourne. Hamilton werd op 26 maart in de straten van Melbourne aangehouden in zijn ‘burgerlijke’ Mercedes kort na de vrije training voor de Grote Prijs van Australië. De voormalige wereldkampioen liet in een overmoedige bui zijn achterbanden spin-

nen. Hij is aangeklaagd wegens het oneigenlijk gebruik van zijn voertuig, dat na het incident in beslag werd genomen. De McLaren-rijder bood kort na zijn stunt op de openbare weg in Melbourne zijn excuses al aan voor zijn ‘domme’ actie.

Stemmen in kippenpak



Foto: AP

Mensen zouden ook met een kip bij de huisarts moeten kunnen betalen, vindt Sue Lowden.

Kiezers mogen in de Amerikaanse staat Nevada tijdens de twee weken durende voorverkiezingen niet stemmen als zij zich verkleed hebben als kip. De nieuwe regel volgt op een Democratische campagne tegen de Republikeinse Senaatskandidate Sue Lowden. Dat meldden lokale media zaterdag.

Lowden zei recent dat zij vindt dat mensen met hun

dokter moeten onderhandelen over medische zorg, 'zoals onze grootouders een kip meenamen als betaling voor de arts'. De Democraten sprongen bovenop de uitspraak van de voormalige schoonheidsskoningin en stuurden vrijwilligers verkleed als kip naar de publieke bijeenkomsten van Lowden.

De overheid besloot daarop het kippenpak toe te voegen aan de lijst met verboden ac-

cessoires in en nabij stemlokalen. Op die lijst staan onder meer ook politieke buttons, spandoeken en T-shirts. Een woordvoerder van Lowden zei blij te zijn met het besluit. Ook Harry Reid, de Democraat die nu namens Nevada in de Senaat zit, is het eens met het verbod. "Het besluit is van belang om de verkiezingen eerlijk te laten verlopen", aldus een woordvoerder van Reid.

Vlam in de pan

Een brandende frituurpan zorgde er de afgelopen nacht voor dat de politie in Heerlen twee wietkwekers in een keer in de kraag kon vatten.

Dat gebeurde volgens de politie nadat de vlam in de pan was geslagen in een woning aan het Koraalerf. De bewoner probeerde de pan naar buiten te dragen, maar struikelde en kreeg het brandende vet over zich

heen. Hij klopte vervolgens aan bij een verderop in de straat wonende buurman, die de hulpdiensten alarmeerde. Samen met ambulance en brandweer arriveerde ook een politiepatrouille, die in de woning van het slachtoffer een wietkwekerij aantrof. Maar niet alleen het slachtoffer bleek over groene vingers te beschikken, ook bij de hulpvaardige buur vond de politie een hennepplantage.

Smiley :-) moet anders

Slecht nieuws voor veel van de 1,7 miljard internetters en 4,6 miljard sms'ers op deze planeet. Ze hebben tot dusver de verkeerde smiley gebruikt in e-mails, sms'jes en op chatfora.

Niet :-) maar :-(=) is een accurate aanduiding voor de menselijke glimlach, bericht vrijdag de *Leeuwarder Courant*. Dat is een onbedoelde nevenconclusie uit

onderzoek van de Leidse archeologe Alice Samson in het tijdschrift *Current Anthropology*. In de westerse samenleving zijn we nou eenmaal gewend om een gebogen lijn te interpreteren als een glimlach, vandaar de smiley. "Maar mensen glimlachen niet zo, het is niet een kwestie van alleen maar de mondhoeken optrekken. De smiley klopt dus niet", aldus Samson.

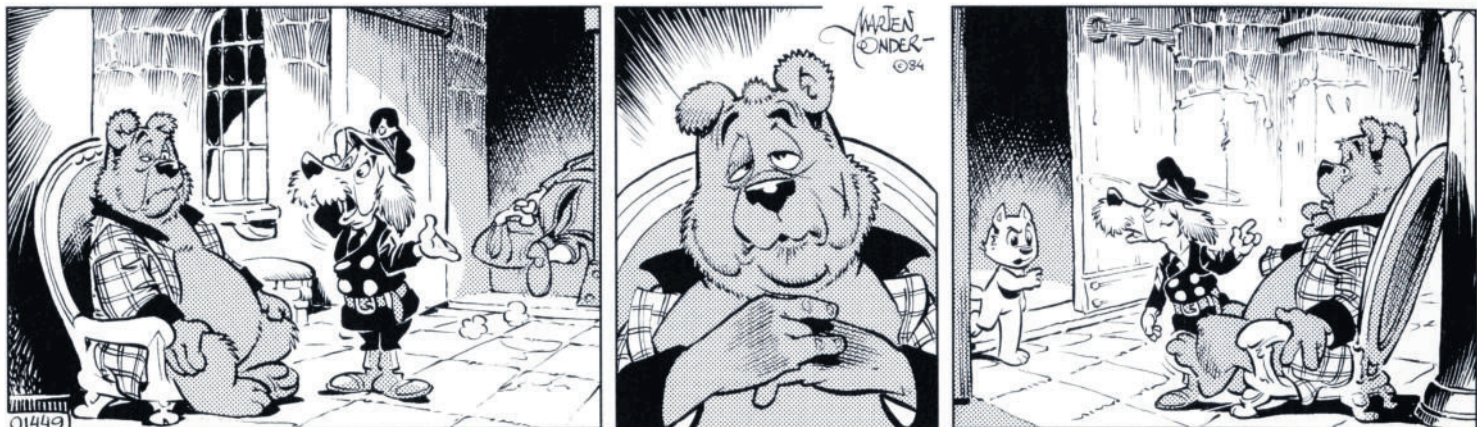
Zoe Renault, Renault Zoe

De Franse Zoe Renault uit Parijs heeft een advocaat in de arm genomen om te voorkomen dat autofabrikant Renault een nieuw model auto Zoe gaat noemen. De 23-jarige Parisienne vertelt dat ze er niet aan moet denken dat ze de rest van haar leven met een auto wordt geassocieerd. "Ik zou het niet

kunnen verdragen om bijvoorbeeld te horen dat de Renault Zoe mankementen vertoont", zegt ze in een Franse krant. De Renault Zoe zou in 2012 op de markt moeten komen. Een woordvoerder van de autofabrikant zegt dat de naam nog niet definitief is, maar dat wel vaker wordt gekozen voor een meisjesnaam.

HEER BOMMEL EN DE ZELFKANT

Door Marten Toonder



Met die woorden verliet de gevoelige knecht haastig het pand, terwijl brigadier Snuf naar binnen stapte om zijn slechte nieuws te gaan vertellen.

'We kregen radiobericht over diefstal hier', sprak hij. 'Kwamen onmiddellijk inbreker op spoor, rijdende in vrachtwagen over Achterdreef. Tijdens achtervolging sloeg betrokken voertuig om en vloog in brand. Het is jammer, maar de hele inhoud is er aan gegaan. Zelfs de verdachte heeft geen haar nagelaten. Alles as.'

'Alles as', mompelde heer Bommel, versuft voor zich uit kijkend. 'As is alles wat er overblijft...'

Hij verzakte enigszins in zijn stoel en verviel in zo'n diep stilzwijgen, dat de brigadier ongerust begon te worden. Voordat hij echter

een troostwoord gevonden had, hervond heer Ollie zijn krachten. 'Weggegaan', sprak hij. 'Gewoon maar weggegaan. Joost, bedoel ik, zodat ik nu eenzaam in mijn lijdensbeker zit waar de Oude Schicht ook al door de bliksem uitgeslagen is. En dat na veertigjarige trouwe dienst. Weggelopen...'

Op dat moment kwam Tom Poes terug van de telefooncel. Hij had het laatste gedeelte van het gesprek gehoord, en daarom was hij tamelijk verontwaardigd toen hij naar heer Bommel liep.

'Hoe kunt u nu over Joost en de Oude Schicht zitten zeuren?' vroeg hij. 'Begrijpt u dan niet, dat u al uw geld kwijt bent? Dat komt, omdat u alles van de bank hebt gehaald!'

Stroom uit kaasdrab

Een vrouwelijke ingenieur uit het Griekse Patras gebruikt melkwei om stroom op te wekken. Wei is een bijproduct bij het maken van kaas. Het wordt nu vaak verwerkt in drankjes, zoals Rivella en Taksu. In Griekenland hebben ze een andere toepassing bedacht.

De wei kan opgegeten worden door microben in een brandstofcel. Daarmee genereren ze stroom. Dat meldt het Britse weekblad *The Economist*. In reguliere brandstofcellen is het vaak waterstof die zorgt voor de stroomopwekking. De technologie staat nog in de kinderschoenen, maar Ge-

orgia Antonopoulou maakt snel vorderingen. Zo heeft ze al ontdekt dat ze de wei eerst moeten steriliseren om te voorkomen dat andere microben, die in de wei zelf leven, de microben uit de brandstofcel vóór zijn. Puntje is nog wel dat de hoeveelheid stroom die de brandstofcel opwerkt, minuscule is. Nauwelijks voldoende om een mobieltje te laden. Maar als de technologie rijpt, kan Griekenland, dat export zo nodig heeft, méér verkopen dan olijven en feta. En het afvalprobleem – een fetafabriekje heeft al gauw jaarlijks 4000 ton aan wei af te voeren – is meteen ook opgelost

Honderd kangoeroes dood

De Australische politie heeft de jacht geopend op een groep mensen die de afgelopen weken al meer dan honderd kangoeroes heeft afgeslacht. Dat meldden lokale media zaterdag. Vermoedelijk worden de kangoeroes in Tolosa Park opgejaagd met honden. De mensen schieten de dieren neer, maar gebruiken soms ook knuppels om de buideldieren te doden. Tevens zijn kangoeroes aange troffen die door de honden zijn doodgebeten of zich letterlijk zijn doodgeschrokken.

Parkwachter Barry Hosking vindt regelmatig nieuwe lijken in het natuurgebied. "Als ik 's morgens de poort van het park open doe, dan wijzen de kraaien me de weg naar de karkassen", aldus Hosking. "Degene die de dieren doodt, doet dat in het holst van de nacht. Het is ziek."

Zesling geboren

Een 31-jarige vrouw uit Oxford heeft een zesling ter wereld gebracht. Zo iets komt slechts voor op één van de 4,5 miljoen zwangerschappen. De vier meisjes en twee jongetjes werden een week geleden geboren en wogen tussen de één en de twee pond.

Ze liggen op de intensive care van het John Radcliffe Hospital in Oxford. Volgens de woordvoerder van de ouders, Max Clifford, mogen de baby's voorlopig nog niet naar huis.

zorgen", aldus Clifford. De vrouw werd zwanger na een vruchtbaarheidsbehandeling. Het paar heeft al een dochtertje van vijf jaar. Het Radcliffe Hospital is weken bezig geweest met de voorbereidingen op de geboorte. Toen het zover was stond er een groot team aan artsen en zusters klaar om de baby's ter wereld te brengen en te verzorgen. "We voelen ons vereerd dat we een rol hebben mogen spelen bij zo'n unieke geboorte", liet het ziekenhuis weten.

Vorig jaar schonk een vrouw in Belfast het leven aan een zesling. De laatste keer dat het daarvoor gebeurde in Groot-Brittannië, was in 1993.

Zestien familieleden verloren bij crash

Bij de vliegcrash zaterdag in de Indiase stad Mangalore heeft een Indiër zestien familieleden verloren. De echtgenote, twee kinderen, een oom en twaalf andere verwanten van Samir Sheikh zaten in het verongelukte toestel.

Dat meldde de krant *Khaleej Times* uit de Verenigde Arabische Emiraten gisteren.

De zestien slachtoffers waren onderweg van het Ara-

bische emiraat Dubai naar Mangalore om de begrafenis van Sheikh's oma bij te wonen. De vrouw was vrijdag, een dag voor de crash, overleden.

Het vliegtuig, een Boeing 737-800 van budgetmaatschappij Air India Express, schoot zaterdag van de landingsbaan in Mangalore. Het toestel ramde vervolgens een muur en belandde in een bos. Van de 166 inzittenden zijn 158 omgekomen. De acht anderen hebben de ramp overleefd.



'Recordafstand'

Een Japanse elektrische auto heeft de recordafstand van 1003 kilometer afgelegd zonder opnieuw te worden opgeladen. Het voertuig deed ruim 27 uur over de rit, meldden Japanse media vandaag. De Japan Electric Vehicle Club stelt met de rit een eigen wereldrecord te hebben

gebroken, door de langste afstand ooit af te leggen met een elektrische auto zonder het voertuig onderweg op te laden.

Tijdens de marathonrit namen meerdere mensen om beurten plaats achter het stuur. Gemiddeld haalde het voertuig een snelheid van 40 kilometer per uur.

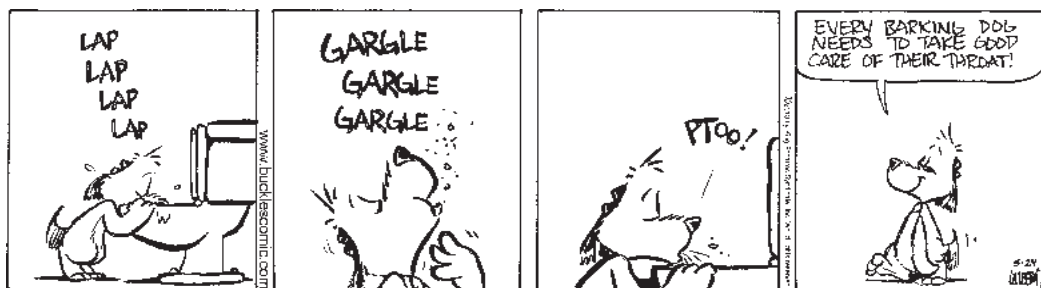
Duurste postzegel



De Treskilling is afkomstig uit Zweden en werd in 1857 gedrukt.

BUCKLES

By David Gilbert



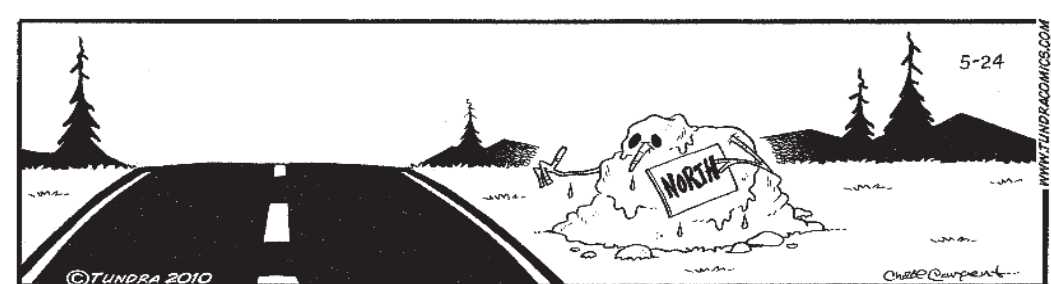
BEETLE BAILY

By Mort Walker



TUNDRA

By Chad Carpenter



DE STAMGASTEN

Door Toon van Driel



EURO

In de min

AMSTERDAM — De AEX is rond het middaguur in de min gedoken. Elders in Europa zakten de beurzen vandaag op tweede pinksterdag eveneens in het rood, na aanvankelijke koersstijgingen. Problemen bij een regionale bank in Spanje kregen gaandeweg de ochtend meer gewicht. Ook wijst de voorhandel op Wall Street op een negatieve opening van de aandelenbeurzen in de Verenigde Staten. De AEX noteerde vlak na het middaguur 0,4 procent lager op 312,93 punten. De Midkap verloor 0,2 procent bij. In Londen, Parijs en Frankfurt ging er 0,3 tot 1,1 procent af. Aangevoerd door bankenaandelen leken beleggers vanochtend de angst voor een nieuwe recessie door de Europese schulden crisis van de Europese schulden crisis van zich af te schudden.

Maar de koerswinsten onder bankenaandelen verdampten aan het eind van de ochtend door problemen bij de Spaanse regionale spaarbank Cajasur. De Spaanse centrale bank greep dit weekeinde in om de bank van de ondergang te redden. De angst is er onder beleggers dat meer banken hulp nodig hebben.

De handelsvolumes op de Europese beurzen waren dun vandaag. De meeste handelaren zijn niet op kantoor vanwege het lange pinksterweekeinde.

De prijs voor een vat Amerikaanse olie is vanmiddag onder de 70 dollar gedoken. Dit kwam door aanhoudende zorgen dat de Europese schulden crisis het wereldwijde economische herstel zal vertragen. De euro glijdt vandaag tweede pinksterdag opnieuw weg. De redding van de regionale Spaanse spaarbank Cajasur legde de structurele problemen van het bankensysteem weer bloot. De euro noteerde vanmiddag op de valutamarkt 1,2387 dollar tegen 1,2572 bij het slot van de beurzen in de VS afgelopen vrijdag.

Vandaag noteerde de euro op Curaçao 2,1815 gulden. Vrijdag stond de munt nog op 2,2056 gulden.

TOKIO

Dieptepunt

TOKIO — De beurs in Japan is vandaag op het laagste niveau gesloten in meer dan vijf maanden. Beleggers namen weinig risico zonder zeker te weten dat de recente koersval voorbij is.

De Nikkei-index daalde met 0,3 procent (26,14 punten) naar 9758,40 punten. Dat is de laagste stand sinds begin december vorig jaar. In China steeg de beurs van Shanghai met 3,2 procent, waardoor de verliezen in de Nikkei-index beperkt bleven.

Vooraf Japanse exporteurs verloren terrein op de beursvloer. De meeste Japanse banken daarentegen stegen, gestuwd door de Amerikaanse branchegenoten. Op Wall Street was er vrijdag opluchting na de goedkeuring van de hervorming van het Amerikaanse financiële stelsel door de Senaat. Onzekerheid hierover is nu weg, aldus beleggers.

WALL STREET

Licht verlies

NEW YORK — De beurzen op Wall Street zijn vandaag met een klein verlies aan de handel begonnen. Net als hun Europese tegenhangers, maakten Amerikaanse beleggers zich zorgen over de redding van een kleine Spaanse bank en de schulden crisis in Europa. Kort na opening stond de Dow-Jonesindex 0,3 procent in de min rond 10.160 punten. De S&P 500-index noteerde 0,2 procent lager op ongeveer 1085 punten. De door technologiefondsen gedomineerde Nasdaq-index won 0,3 procent. De koersuitslagen waren relatief klein. Chipproducent Intel won 0,7 procent en was daarmee de koploper van de Dow. Voedselconcern Kraft Foods noteerde 1,5 procent lager en stond onderin de hoofdgraadmeter.

Topman KvK vreest economische crisis Suriname

PARAMARIBO — Suriname heeft jaren van economische voorspoed achter de rug. Robert Ameerali, voorzitter van de Surinaamse Kamer van Koophandel en Industrie, denkt echter dat die situatie gaat veranderen. De loonkosten voor de ambtenaren zijn in de afgelopen jaren fors gestegen en daardoor raakt de overheid in financiële problemen, meent Ameerali.

De economie van het land groeide in de periode 2004-2008 gemiddeld 5,4 procent per jaar. Eerder dit jaar sprak de Stichting Planbureau Suriname (SPS) de verwachting uit dat economische groei voor dit jaar op 4 procent uitkomt. “Er is altijd wat ruis als het gaat om de geregistreerde cijfers over de economische groei en de werkloosheid”, legt Ameerali uit. “Dat komt vooral door de betekenis van de informele economie in het land.” Als voorbeeld van een informele

economische bedrijvigheid waarmee veel geld wordt verdiend, noemt hij de goudsector.

Hij doelt daarmee op Brazilianen en anderen die niet officieel als goudzoekers staan geregistreerd.

“Men praat dan over bijna tienduizend mensen. Zij zorgen gezamenlijk voor een goudopbrengst van 12.000 tot 13.000 ton per jaar. En als je dan weet dat 1 ton goud 35 miljoen Amerikaanse dollar oplevert, kom je aan een half

miljard Amerikaanse dollar op jaarbasis.”

De formele goudsector levert ongeveer evenveel geld op als de informele sector. Geen wonder dus dat de jaren van economische voorspoed voor een deel zijn te danken aan de goudwinning. Ameerali: “Bovendien heeft Suriname als petroleumexploitant ook geprofiteerd van de goede prijs voor de aardolie.”

Over de toekomst van de economie is Ameerali minder positief. Zijn pessimisme is vooral ingegeven door het Functie Informatie Systeem Overheid (FISO). Volgens dit systeem zijn ambtenaren fors meer gaan verdienen. Als voorbeeld noemt hij ambtenaren die 1800 Surinaamse dollar (SRD, circa 530 euro) per maand

verdienden. Zij zijn door de in maart 2009 ingevoerde FISO-regeling naar een maandsalaris van 2400 SRD (circa 700 euro) gegaan. De maatregel was ook nog eens met een terugwerkende kracht van vijftien maanden ingevoerd.

Ameerali vreest dat de kosten van FISO de overheid boven het hoofd gaan groeien. “Het is daarom van groot belang dat we meer gaan verdienen. Met de goudsector en de petroleum hebben we de wind mee; misschien zouden de belastingen daarvoor omhoog kunnen.”

Verder pleit hij voor het moderniseren van de landbouw. “Het is goed dat we rijst planten, maar misschien moeten we ook gaan kijken naar gewassen die meer opbrengen, zoals peperplanten of bloemen.”

Staking personeel BA begonnen



Foto:AFP

LONDEN — Cabinepersoneel van de Britse luchtvaartmaatschappij British Airways (BA) is begonnen met een vijfdaagse staking. Op de foto staan betogers op het punt te vertrekken in een dubbeldeksbus vanaf Heathrow Airport, terwijl een vliegtuig van British Airways op de achtergrond landt. In de afgelopen nacht hebben personeelsleden het werk neergelegd. De belangrijkste betrokken vakbond, Unite, leek gisteravond laat nog pogingen te doen de staking te schrappen in ruil voor een toezegging van de directie, maar dat is mislukt. De onderhandelingen tussen beide partijen binnen de onderneming werden zaterdag beëindigd. Over de lonen zijn de partijen het over het algemeen eens, maar privileges van personeel dat geen dienst heeft, met name goedkoop 'meevliegen' met de collega's van BA blijft een twistpunt. De vakbond Unite verdenkt BA-chef Willie Walsh ervan de invloed van de bonden te willen breken en wijzigingen door te willen drukken ten aanzien van het cabinepersoneel. Walsh stelt dat de maatschappij om zijn bestaan vecht. Hij heeft een noodplan en hoopt dat 60 procent van de vluchten op de lange afstand en 50 procent op de korte afstand toch doorgaan.

OESO voorzichtig optimistisch over Afrika

ABIDJAN — Afrika ontworstelt zich langzaam aan de wereldwijde economische recessie. De economie groeit dit jaar 4,5 procent en volgend jaar ligt de groei iets boven de 5 procent, zo voorspellen de Afrikaanse Ontwikkelingsbank en de Organisatie voor Economische Samenwerking en Ontwikkeling (OESO) in een rapport dat zij vandaag hebben uitgebracht.

Het groeitempo ligt daarmee boven de 2,5 procent groei die de 53 landen van het continent in 2009 gemiddeld realiseer-

den. Maar het tempo blijft nog wel achter bij het gemiddelde van 6 procent waarmee de Afrikaanse economie groeide voor het uitbreken van de wereldwijde financiële crisis in 2008.

Armoede blijft wijdverbreid, aldus het rapport. Maar de laatste jaren hebben de meeste Afrikaanse staten wel geprofiteerd van een stabielere politiek klimaat.

“Als het herstel van de wereld-economie en de wereldhandel doorzet, en de grondstofprijzen blijven ongeveer op het huidi-

ge niveau, dan zijn de vooruitzichten voor het continent voor 2010 en 2011 veelbelovend”, meldt het rapport. Afrika's aandeel in de wereldhandel is met 3 procent van de totale waarde van de wereldexport nog maar gering.

Volgens het rapport lukt het Afrika waarschijnlijk niet het eerder gestelde doel te bereiken dat de armoede in 2015 is gehalveerd. De Afrikaanse Ontwikkelingsbank schat dat er 50 miljard dollar per jaar extra nodig is om dat doel wel te halen.

Marriott ziet brood in China

SHANGHAI — De hotelketen Marriott International wil binnen vijf jaar het aantal hotels dat de keten in China heeft, verdubbelen. Nu zijn er 45 Marriott-hotels. Eind van dit jaar moeten het er zestig zijn en in 2015 negentig. Voor de Amerikaanse hotelketen wordt China daarmee de belangrijkste markt buiten Noord-Amerika.

China is de boeiendste toeristenmarkt van de wereld, vindt J.W. Marriott junior, topman van de keten. De toeristenindustrie floreert, met dit jaar 2,1 miljard binnen- en buitenlandse reizigers. Dat zijn er 12 procent meer dan een jaar eerder. Marriott voorspelt dat China binnen tien jaar reisbestemming nummer één is. De hotelketen liet zich niet uit over financiële details van de uitbreiding in China.

‘Duitsland stelt voorbeeld’

SINGAPORE — De Duitse regering wil het begrotingstekort jaarlijks met 10 miljard euro terugbrengen. De belangrijkste economie van Europa wil daarmee een voorbeeld stellen voor de andere landen in de eurozone, meldt Financial Times (FT) vandaag.

Volgens de Britse zakenkrant moeten de bezuinigingen gerealiseerd worden zowel met belastingverhogingen als door vermindering van de overheidsuitgaven. FT baseert zich op meerdere bronnen binnen Duitse regeringskringen.

FACTS & FIGURES

door Willem-Jan Paardekooper

Slecht nieuws/goed nieuws



Na een kleine stijging maandag, begonnen de beurzen weer flink te dalen. Alleen vrijdag konden we weer een plus bijschrijven, ondanks een slechte start. Maar al met al doken de koersen met ruim 4 procent voor de week. De Dow-Jones verloor 4,02 procent en de S&P 500 met 4,23 procent. De Nasdaq daalde het meest met een daling van 5,02 procent. De redenen waren weer de spanningen in Europa en wat tegenvallende cijfers op macroniveau in Amerika. Maar als we terugkijken op de week, dan zien we dat er meer positief dan negatief nieuws was. Maar men wilde alleen aandacht hebben voor het negatieve nieuws. Het positieve nieuws zal in de komende periode zeker een rol gaan spelen. Want de berichten waren zeer positief. Dubai heeft zijn leningen kunnen herstructureren. Dat ging om een bedrag van 23,5 miljard dollar. Ook dat Duitsland druk bezig is om de financiën op peil te brengen. Dat zal zeker de komende periode zijn vruchten gaan afwerpen. Maar de afgelopen week kon het positieve nieuws het dus niet winnen.

Voor de komende week verwachten we nog dat er veel beweeglijkheid in de markten zal zijn. Afgelopen donderdag waren we 10 procent gedaald ten opzichte van de hoogste stand dit jaar. Eigenlijk was dat een daling waar we al lang op zaten te wachten. Nu we deze daling gehad hebben, verwachten we toch dat de beurzen hun weg omhoog weer gaan vinden. De euro zagen we weer iets stijgen, wat goed nieuws zal zijn voor de grondstoffen. Door die stijging kunnen de aandelenkoersen zich wellicht ook herstellen. We zagen vrijdag al dat de bankaandelen weer in trek waren. Ook de computeraandelen vonden vrijdag hun weg weer omhoog. We nemen aan dat deze trend weer door zal gaan zetten voor de komende periode. Dat de stijgingen achter elkaar zullen zijn, dat betwijfelen we. Zoals gezegd denken we dat het met horten en stoten zal gaan, maar de onderliggende trend blijft opwaarts. Vele analisten roepen dat de trend naar boven gebroken is. De 10 procent daling maakt velen zenuwachtig. Maar met al het positieve nieuws achter de rug, denken we dat de achterliggende gebeurtenissen de markten alleen maar sterker maken. De stijging die we verwachten zal wel even kunnen aanhouden. Wellicht met nieuwe hoogtenpunten. Wellicht zullen we daarna even in een periode komen, waarin de aandelen zullen stabiliseren. In de laatste drie maanden verwachten we dan weer verdere stijgingen, die de beurs naar weer hogere toppen zal brengen.

Na de dalingen van de afgelopen periode denken we dat met name de energie- en bank aandelen het goed zullen doen. Door het olielek van BP blijven we uit de buurt van dit aandeel. Maar er zijn genoeg andere olie aandelen die zeer aantrekkelijk zijn. BPZ Resources (BPZ) is een van onze favorieten. BPZ sloot vrijdag op een koers van 4,89 dollar. Ook Walter Energy (WLT) hoort daarbij. Dit aandeel sloot op een koers van 71,50 dollar. Hopelijk zal Duitsland zorgen voor wat meer rust in Europa. Als dat het geval is, zal dit een positieve invloed hebben op de markten voor de hele week.

Heeft u vragen hierover, of wilt u uw vraag in de krant beantwoord zien, stuurt u ons dan een e-mail via onze website. Onze website is: www.kaatvermogensbeheer.com
Telefoonnummer 736- 2444.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	24-May		PREV.	24-May		
DOW JONES	10193.39	10112.75	AEX	313.41	312.74		
S&P 500 INDEX	1087.69	1080.95	AEGON NV	4.66	4.58		
NASDAQ	2229.04	2226.34	AGEAS	1.93	1.88		
RUSSELL 2000	649.29	645.97	AHOLD NV	10.08	10.20		
EAFE USD	1351.69	1354.83	AIR FRANCE-KLM	9.41	9.19		
SPDR S&P 500 ETF	109.12	108.40	AKZO NOBEL	40.88	40.75		
SPDR DJIA TRUST	101.84	101.12	ASIM HOLDING NV	22.65	22.92		
S&P 500 INDEX	1087.69	1080.95	CORIO NV	38.33	37.91		
AMAZON.COM INC	122.72	122.61	DANONE	40.37	40.74		
AMERICAN EXPRESS	39.82	39.37	DSM (KONIN)	30.91	30.80		
BIOGEN IDEC INC	48.99	48.44	HAL TRUST	75.48	75.00		
CISCO SYSTEMS	23.46	23.48	HEINEKEN NV	33.39	33.80		
CITIGROUP INC	3.75	3.86	ING GROEP NV-CVA	6.41	6.33		
WALT DISNEY CO	32.87	32.22	IMTECH NV	20.68	20.37		
EBAY INC	21.42	21.43	KPN (KONIN) NV	10.40	10.42		
ENZON PHARMACEUT	10.09	10.10	KONINKLIJKE PHIL	23.71	23.70		
GENERAL ELECTRIC	16.42	16.13	REED ELSEVIER	8.24	8.34		
GOOGLE INC-CL A	472.05	479.94	REXEL SA	11.25	11.02		
HEWLETT-PACKARD	46.58	46.50	ROBECO NV	20.45	20.35		
HOME DEPOT INC	33.02	32.97	ROLINCO NV	18.03	17.94		
IBM	125.42	124.78	RORENTO NV	46.79	46.57		
INTEL CORP	20.91	20.78	ROYAL DUTCH S-HA	20.87	20.79		
JOHNSON & JOHNSON	60.88	60.66	TNT NV	20.06	20.08		
MEDTRONIC INC	40.33	40.85	TOMTOM	5.12	5.03		
MICROSOFT CORP	26.84	26.72	UNILEVER NV-CVA	21.64	21.85		
3M CO	80.70	80.05	WESSANEN NV	2.81	2.81		
MOTOROLA INC	6.84	6.78	WOLTERS KLUWER	14.70	14.67		
NVIDIA CORP	12.73	12.55	WP-STEWART HLDGS	143.89	143.89		
PFIZER INC	15.40	15.25	ETFS	PREV.	24-May		
PROCTER & GAMBLE	61.85	61.17	SPDR-FINL SELECT	14.75	14.54		
QUALCOMM INC	35.89	35.85	ISHARES-DJ DIV	43.93	43.70		
ROYAL DUTCH-ADR	52.78	51.40	ISHARES-DJ HEALT	59.39	59.16		
SCHLUMBERGER LTD	60.50	59.60	ISHARES-DJ CN GD	55.66	55.22		
SPRINT NEXTEL CO	4.41	4.77	ISHARES MSCI PAC	36.15	36.28		
SYSCO CORP	29.54	29.20	ISHARES-SP500 GR	55.56	55.41		
TEXAS INSTRUMENT	24.57	24.35	ISHARES-S&P EURO	32.72	32.08		
TIME WARNER INC	30.08	29.93	POWERSHARES DB C	21.48	21.46		
VISA INC-CLASS A	74.20	74.80	POWERSHARES-QQQ	44.84	44.90		
YAHOO! INC	15.48	15.64	FUNDS	PREV.	21-May		
			HEND H-PAN ES-A2	17.79	17.79		
			24-May HEND H-JPN SC-A2	22.40	22.40		
			YENUSD	89.840	90.240	HEND H-ASI EQ-A2	66.93
			USD/EUR	1.255	1.237	HEND H-CON EU-A2	20.91
			CANUSD	1.062	1.059	HEND H-HGL TEC-A2	27.59

A Standard Of Excellence Since 1916



MCB
MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
Private Client Services



Scharlooweg 31
P.O. Box 305, Curaçao, Netherlands Antilles
Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pcs@mc-bank.com
website: www.mcb-bank.com